



18.5.2017

STANOVISKO

Výboru pro vnitřní trh a ochranu spotřebitelů

pro Výbor pro průmysl, výzkum a energetiku

k návrhu nařízení Evropského parlamentu a Rady o zřízení Sdružení evropských regulačních orgánů v oblasti elektronických komunikací (COM(2016)0591 – C8-0382/2016 – 2016/0286(COD))

Navrhovatel: Ivan Štefanec

PA_Legam

STRUČNĚ ODŮVODNĚNÍ

Navrhovatel vítá návrh Komise, jehož cílem je aktualizovat v rámci širšího telekomunikačního balíčku nařízení o Sdružení evropských regulačních orgánů v oblasti elektronických komunikací (BEREC). Jednotný trh elektronických komunikací je základem digitální ekonomiky, a proto je zásadní posílit odvětví elektronických komunikací a poskytovat inovační připojení vysoké kvality ve všech odvětvích evropského hospodářství.

Návrh si klade za cíl zlepšit harmonizaci právních předpisů a posílit ustanovení týkající se nezávislosti vnitrostátních regulačních orgánů. Navrhovatel se domnívá, že stávající institucionální uspořádání (nezávislost vnitrostátních regulačních orgánů na Komisi a dalších orgánech a institucích EU) a zakořenění sdružení BEREC v jeho ustavujících členech (vnitrostátních regulačních orgánech) umožňují sdružení BEREC poskytovat nezávislé odborné poradenství a pokračovat ve spolupráci s jinými orgány a institucemi EU.

Posílení požadavku na nezávislost vnitrostátních regulačních orgánů by mělo být i v budoucnosti stěžejním prvkem při zajišťování nestranné a předvídatelné právní úpravy. Navrhovatel kromě toho vítá návrh na rozšíření minimálního souboru základních pravomocí, které byly vnitrostátním regulačním orgánům svěřeny. Domnívá se, že omezení nezávislosti sdružení BEREC a vytvoření plně funkční agentury EU by mohlo snížit účinnost a přidanou hodnotu tohoto sdružení a zpomalit rozvoj a šíření harmonizovaných osvědčených postupů.

Z tohoto důvodu se navrhovatel rozhodl zachovat současnou dvouúrovňovou strukturu řízení, sdružení BEREC na jedné straně a na straně druhé úřad BEREC. Považuje to za nejlepší způsob, jak zajistit další zefektivnění činnosti sdružení BEREC a zachovat rovnováhu mezi Komisí, vnitrostátními regulačními orgány a sdružením BEREC. Sdružení BEREC bude i nadále sestávat ze zástupců jednotlivých vnitrostátních regulačních orgánů každého členského státu, což každému z nich umožní aktivně přispívat k činnosti tohoto sdružení. Tak by doplňovalo regulační úkoly, jež na vnitrostátní úrovni plní vnitrostátní regulační orgány. Sdružení BEREC by mělo být plně transparentní a plně zodpovědné příslušným orgánům EU.

Navrhovatel proto do navrhovaného nařízení opět zavedl duální strukturu sdružení BEREC a úřadu BEREC a vymezil odpovídající úkoly a organizační uspořádání každého z těchto subjektů. Návrh stanoviska tudíž zavádí nový článek 2a o zřízení a úlohách úřadu BEREC a nové články 14a až 14d o organizaci úřadu BEREC. Pokud jde o sdružení BEREC i úřad BEREC, navrhovatel zohlednil celou řadu navrhovaných zlepšení Komise, včetně rozšíření pravomocí sdružení BEREC v oblasti regulace.

POZMĚŇOVACÍ NÁVRHY

Výbor pro vnitřní trh a ochranu spotřebitelů vyzývá Výbor pro průmysl, výzkum a energetiku jako věcně příslušný výbor, aby zohlednil následující pozměňovací návrhy:

Pozměňovací návrh 1

Návrh nařízení Bod odůvodnění 7

(7) Sdružení BEREC a Úřad BEREC přispívají kladně k jednotnému uplatňování předpisového rámce pro elektronické komunikace. Přesto však mezi členskými státy dosud existují značné rozdíly, co se týká regulační praxe. **Struktura správy sdružení BEREC a Úřadu BEREC je mimoto těžkopádná a vede k zbytečné administrativní zátěži.** K zajištění zvýšení efektivnosti a synergií, jakož i dalšího přispění k rozvoji vnitřního trhu elektronických komunikací v Unii, jakož i na podporu přístupu k datovému připojení s velmi vysokou kapacitou a jeho využívání, hospodářské soutěže při poskytování sítí a služeb elektronických komunikací a přiřazených zařízení a zájmů občanů Unie usiluje toto nařízení o posílení **úlohy** sdružení BEREC a **zdokonalení jeho struktury správy zřízením sdružení BEREC jako decentralizované agentury Unie.** To odpovídá rovněž potřebě zohlednit významně posílenou úlohu, kterou sdružení BEREC hraje podle nařízení (ES) č. 531/2012, jež stanoví úkoly sdružení BEREC ve vztahu k roamingu na území Unie, nařízení (EU) 2015/2120, jež stanoví úkoly BEREC ve vztahu k přístupu k otevřenému internetu a roamingu na území Unie, a směrnice, která stanoví značný počet nových úkolů sdružení BEREC, jako je vydávání rozhodnutí a pokynů týkajících se řady témat, podávání zpráv o technických záležitostech, vedení rejstříků a vydávání stanovisek k postupům na vnitřním trhu s ohledem na návrhy vnitrostátních opatření týkajících se regulace trhu, jakož i přidělování uživatelských práv k rádiovému spektru.

(7) Sdružení BEREC a Úřad BEREC přispívají kladně k jednotnému uplatňování předpisového rámce pro elektronické komunikace. Přesto však mezi členskými státy dosud existují značné rozdíly, co se týká regulační praxe. K zajištění zvýšení efektivnosti a synergií, jakož i dalšího přispění k rozvoji vnitřního trhu elektronických komunikací v Unii, jakož i na podporu přístupu k datovému připojení s velmi vysokou kapacitou a jeho využívání, hospodářské soutěže při poskytování sítí a služeb elektronických komunikací a přiřazených zařízení a zájmů občanů Unie usiluje toto nařízení o posílení **úlohu** sdružení BEREC a **Úřadu BEREC a zdokonalení jejich** struktury správy. To odpovídá rovněž potřebě zohlednit významně posílenou úlohu, kterou sdružení BEREC hraje podle nařízení (ES) č. 531/2012, jež stanoví úkoly sdružení BEREC ve vztahu k roamingu na území Unie, nařízení (EU) 2015/2120, jež stanoví úkoly BEREC ve vztahu k přístupu k otevřenému internetu a roamingu na území Unie, a směrnice, která stanoví značný počet nových úkolů sdružení BEREC, jako je vydávání rozhodnutí a pokynů týkajících se řady témat, podávání zpráv o technických záležitostech, vedení rejstříků a vydávání stanovisek k postupům na vnitřním trhu s ohledem na návrhy vnitrostátních opatření týkajících se regulace trhu, jakož i přidělování uživatelských práv k rádiovému spektru.

Pozměňovací návrh 2

Návrh nařízení Bod odůvodnění 8

(8) Potřeba jednotného uplatňování předpisového rámce pro elektronické komunikace ve všech členských státech je zásadní pro úspěšný rozvoj vnitřního trhu elektronických komunikací v celé Unii a na podporu přístupu k datovému připojení s velmi vysokou kapacitou a jeho využívání, hospodářské soutěže při poskytování sítí a služeb elektronických komunikací a přiřazených zařízení a zájmů občanů Unie. Vzhledem k změnám tržního a technologického prostředí, což často zahrnuje větší přeshraniční rozměr, a dosavadním zkušenostem při zajišťování jednotného uplatňování v oblasti elektronických komunikací je nezbytné navázat na práci sdružení BEREC a Úřadu BEREC **a přeměnit je na plnohodnotnou agenturu.**

Pozměňovací návrh 3

Návrh nařízení Bod odůvodnění 9

(9) **Agentura by měla být řízena a provozována** podle zásad společného prohlášení Evropského parlamentu, Rady a Evropské komise o decentralizovaných agenturách ze dne 19. července 2012 (dále jen „společný přístup“)²⁸. **Vzhledem k zavedenému obrazu sdružení BEREC a nákladům, které by znamenala změna jeho názvu, by si nová agentura měla ponechat název BEREC.**

²⁸ Společné prohlášení Parlamentu, Rady a Komise o decentralizovaných agenturách ze dne 19. července 2012.

(8) Potřeba jednotného uplatňování předpisového rámce pro elektronické komunikace ve všech členských státech, **a to vyrovnaným a nediskriminujícím způsobem**, je zásadní pro úspěšný rozvoj vnitřního trhu elektronických komunikací v celé Unii a na podporu přístupu k datovému připojení s velmi vysokou kapacitou a jeho využívání, hospodářské soutěže při poskytování sítí a služeb elektronických komunikací a přiřazených zařízení a zájmů občanů Unie. Vzhledem k změnám tržního a technologického prostředí, což často zahrnuje větší přeshraniční rozměr, a dosavadním zkušenostem při zajišťování jednotného uplatňování v oblasti elektronických komunikací je nezbytné navázat na práci sdružení BEREC a úřadu BEREC.

(9) **Úřad BEREC by měl být řízen a provozován** podle zásad společného prohlášení Evropského parlamentu, Rady a Evropské komise o decentralizovaných agenturách ze dne 19. července 2012 (dále jen „společný přístup“)²⁸.

²⁸ Společné prohlášení Parlamentu, Rady a Komise o decentralizovaných agenturách ze dne 19. července 2012.

Pozměňovací návrh 4

Návrh nařízení

Bod odůvodnění 10 a (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

(10a) Sdružení BEREC by mělo sloužit také jako fórum pro úvahy, výměnu názorů a poskytování poradenství Evropskému parlamentu, Radě a Komisi v oblasti elektronických komunikací. Sdružení BEREC by tudíž mělo Evropskému parlamentu, Radě a Komisi poskytovat poradenství na základě jejich žádosti nebo z vlastního podnětu.

Pozměňovací návrh 5

Návrh nařízení

Bod odůvodnění 11

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

(11) Sdružení BEREC by **mělo** mít možnost spolupracovat s jinými institucemi, agenturami, úřady a poradními skupinami Unie (aniž by byla dotčena jejich úloha), zejména se Skupinou pro politiku rádiového spektra²⁹, Evropskou radou pro ochranu údajů³⁰, skupinou evropských regulačních orgánů pro audiovizuální mediální služby³¹ a Agenturou Evropské unie pro bezpečnost sítí a informací³², jakož i se stávajícími výbory (např. Komunikačním výborem a Výborem pro rádiové spektrum). Sdružení BEREC by mělo mít možnost spolupracovat rovněž s příslušnými orgány třetích zemí, zejména regulačními orgány, které jsou příslušné v oblasti elektronických komunikací, a/nebo skupinami těchto orgánů, jakož i s mezinárodními organizacemi, je-li to při plnění jeho úkolů nezbytné.

(11) Sdružení BEREC **a Úřad BEREC** by **měly** mít možnost spolupracovat s jinými institucemi, agenturami, úřady a poradními skupinami Unie (aniž by byla dotčena jejich úloha), zejména se Skupinou pro politiku rádiového spektra²⁹, Evropskou radou pro ochranu údajů³⁰, skupinou evropských regulačních orgánů pro audiovizuální mediální služby³¹ a Agenturou Evropské unie pro bezpečnost sítí a informací³², jakož i se stávajícími výbory (např. Komunikačním výborem a Výborem pro rádiové spektrum). Sdružení BEREC by mělo mít možnost spolupracovat rovněž s příslušnými orgány třetích zemí, zejména regulačními orgány, které jsou příslušné v oblasti elektronických komunikací, a/nebo skupinami těchto orgánů, jakož i s mezinárodními organizacemi, je-li to při plnění jeho úkolů nezbytné.

²⁹ Rozhodnutí 2002/622/ES, kterým se

²⁹ Rozhodnutí 2002/622/ES, kterým se

zřizuje Skupina pro politiku rádiového spektra (Úř. věst. L 198, 27.7.2002, s. 49).

³⁰ Zřízena podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (Úř. věst. L 119, 4.5.2016, s. 1).

³¹ Směrnice [...].

³² Regulation (EU) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 526/2013 ze dne 21. května 2013 o Agentuře Evropské unie pro bezpečnost sítí a informací (ENISA) a o zrušení nařízení (ES) č. 460/2004 (Úř. věst. L 165, 18.6.2013, s. 41).

zřizuje Skupina pro politiku rádiového spektra (Úř. věst. L 198, 27.7.2002, s. 49).

³⁰ Zřízena podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (Úř. věst. L 119, 4.5.2016, s. 1).

³¹ Směrnice [...].

³² Regulation (EU) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 526/2013 ze dne 21. května 2013 o Agentuře Evropské unie pro bezpečnost sítí a informací (ENISA) a o zrušení nařízení (ES) č. 460/2004 (Úř. věst. L 165, 18.6.2013, s. 41).

Pozměňovací návrh 6

Návrh nařízení Bod odůvodnění 12

Znění navržené Komisí

(12) V porovnání se situací v minulosti, kdy souběžně fungovaly rada regulačních orgánů i řídicí výbor, by existence jedné rady, která určuje obecné zaměření činností sdružení BEREC a rozhoduje o regulačních a provozních, jakož i o administrativních a rozpočtových záležitostech, měla pomoci zvýšit efektivnost, soudržnost a výkonnost agentury. Za tímto účelem by měla správní rada plnit příslušné funkce a měla by se kromě dvou zástupců Komise skládat z vedoucího či jiného člena kolektivního orgánu každého vnitrostátního regulačního orgánu, kteří jsou chráněni požadavky týkajícími se propuštění.

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 7

Návrh nařízení Bod odůvodnění 13

Znění navržené Komisí

(13) V minulosti vykonával pravomoci orgánu oprávněného ke jmenování místopředseda řídicího výboru Úřadu BEREC. Správní rada nové agentury by měla přenést příslušné pravomoci orgánu oprávněného ke jmenování na **výkonného** ředitele, který by byl oprávněn přenést tyto pravomoci na další osoby. To by přispělo k účinnému řízení zaměstnanců sdružení BEREC a k zajištění toho, aby se **řídicí výbor**, jakož i předseda a místopředseda mohli soustředit na své funkce.

Pozměňovací návrh

(13) V minulosti vykonával pravomoci orgánu oprávněného ke jmenování místopředseda řídicího výboru Úřadu BEREC. Správní rada nové agentury by měla přenést příslušné pravomoci orgánu oprávněného ke jmenování na ředitele, který by byl oprávněn přenést tyto pravomoci na další osoby. To by přispělo k účinnému řízení zaměstnanců sdružení BEREC a k zajištění toho, aby se **správní rada**, jakož i předseda a místopředseda mohli soustředit na své funkce.

Pozměňovací návrh 8

Návrh nařízení Bod odůvodnění 14

Znění navržené Komisí

(14) *V minulosti bylo funkční období předsedy a místopředsedů rady regulačních orgánů jednoleté.* Vzhledem k dodatečným úkolům, které byly sdružení BEREC přiděleny, a nutnosti zajistit roční a víceleté programování činností je nezbytné zajistit, aby předseda a místopředseda měli stálý a dlouhodobý mandát.

Pozměňovací návrh

(14) Vzhledem k dodatečným úkolům, které byly sdružení BEREC přiděleny, a nutnosti zajistit roční a víceleté programování činností je nezbytné zajistit, aby předseda a místopředseda měli stálý a dlouhodobý mandát.

Pozměňovací návrh 9

Návrh nařízení Bod odůvodnění 15

Znění navržené Komisí

(15) Řádná zasedání **správní rady** by se měla konat alespoň **dvakrát** ročně. Vzhledem k minulým zkušenostem a

Pozměňovací návrh

(15) Řádná zasedání **rady regulačních orgánů** by se měla konat alespoň **čtyřikrát** ročně. Vzhledem k minulým zkušenostem

posílené úloze sdružení BEREC mohou být případně zapotřebí dodatečná zasedání *správní rady*.

a posílené úloze sdružení BEREC mohou být případně zapotřebí dodatečná zasedání *rady regulačních orgánů*.

Pozměňovací návrh 10

Návrh nařízení

Bod odůvodnění 16

Znění navržené Komisí

(16) Zásadní význam pro náležitě fungování *nové agentury* a plnění úkolů, které *jí* byly přiděleny, má úloha *výkonného* ředitele, který bude právním zástupcem *sdružení* BEREC. Správní rada by jej měla jmenovat *ze seznamu vypracovaného Komisí* na základě otevřeného a transparentního výběrového řízení, aby bylo zaručeno důsledné posouzení uchazečů a vysoká míra nezávislosti. V minulosti bylo funkční období správního ředitele Úřadu BEREC tříleté. Je nutné, aby *výkonný* ředitel měl dostatečně dlouhý mandát v zájmu zajištění stability a provádění dlouhodobé strategie *agentury*.

Pozměňovací návrh 11

Návrh nařízení

Bod odůvodnění 17

Znění navržené Komisí

(17) Zkušenosti ukazují, že většina úkolů sdružení BEREC je lépe vykonávána prostřednictvím pracovních skupin, *správní rada* by proto měla být pověřena zřizováním pracovních skupin a jmenováním jejich členů. *K zajištění vyváženého přístupu by pracovní skupiny měli koordinovat a řídit zaměstnanci sdružení BEREC*. Předem by měly být vypracovány seznamy způsobilých odborníků, aby bylo zajištěno rychlé zřízení určitých pracovních skupin,

Pozměňovací návrh

(16) Zásadní význam pro náležitě fungování *sdružení BEREC* a plnění úkolů, které *mu* byly přiděleny, má úloha ředitele, který bude právním zástupcem *Úřadu* BEREC. Správní rada by jej měla jmenovat na základě otevřeného a transparentního výběrového řízení, aby bylo zaručeno důsledné posouzení uchazečů a vysoká míra nezávislosti. V minulosti bylo funkční období správního ředitele Úřadu BEREC tříleté. Je nutné, aby ředitel měl dostatečně dlouhý mandát v zájmu zajištění stability a provádění dlouhodobé strategie *sdružení BEREC*.

Pozměňovací návrh

(17) Zkušenosti ukazují, že většina úkolů sdružení BEREC je lépe vykonávána prostřednictvím pracovních skupin, *rada regulačních orgánů* by proto měla být pověřena zřizováním pracovních skupin a jmenováním jejich členů. Předem by měly být vypracovány seznamy způsobilých odborníků, aby bylo zajištěno rychlé zřízení určitých pracovních skupin, zejména pracovních skupin v souvislosti s postupy na vnitřním trhu s ohledem na návrhy vnitrostátních opatření týkajících se

zejména pracovních skupin v souvislosti s postupy na vnitřním trhu s ohledem na návrhy vnitrostátních opatření týkajících se regulace trhu a přidělování uživatelských práv k rádiovému spektru, a to vzhledem k lhůtám stanoveným pro tyto postupy.

regulace trhu a přidělování uživatelských práv k rádiovému spektru, a to vzhledem k lhůtám stanoveným pro tyto postupy.

Pozměňovací návrh 12

Návrh nařízení Bod odůvodnění 18

Znění navržené Komisí

(18) Jelikož je sdružení BEREC příslušné k přijímání rozhodnutí se závazným účinkem, je nezbytné, aby fyzické nebo právnické osoby, na něž se rozhodnutí sdružení BEREC vztahuje nebo kterých se týká, měly právo podat odvolání odvolacímu senátu, který je součástí agentury, je však nezávislý na její správní a regulační struktuře. Jelikož rozhodnutí vydaná odvolacím senátem mají mít právní účinky vůči třetím osobám, je možno podat Tribunálu žalobu na přezkoumání jejich zákonnosti. V zájmu zajištění jednotných podmínek, pokud jde o jednací řád odvolacího senátu, by měly být Komisi svěřeny prováděcí pravomoci. Tyto pravomoci by měly být vykonávány v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 182/2011³³.

Pozměňovací návrh

vypouští se

³³ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 182/2011 ze dne 16. února 2011, kterým se stanoví pravidla a obecné zásady způsobu, jakým členské státy kontrolují Komisi při výkonu prováděcích pravomocí (Úř. věst. L 55, 28.2.2011, s. 13).

Pozměňovací návrh 13

Návrh nařízení Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí

(19) Na **sdržení** BEREC by se mělo vztahovat nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 1271/2013³⁴.

³⁴ Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 1271/2013 ze dne 30. září 2013 o rámcovém finančním nařízení pro subjekty uvedené v článku 208 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) č. 966/2012 (Úř. věst. L 328, 7.12.2013, s. 42).

Pozměňovací návrh

(19) Na **Úřad** BEREC by se mělo vztahovat nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 1271/2013³⁴.

³⁴ Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 1271/2013 ze dne 30. září 2013 o rámcovém finančním nařízení pro subjekty uvedené v článku 208 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) č. 966/2012 (Úř. věst. L 328, 7.12.2013, s. 42).

Pozměňovací návrh 14

Návrh nařízení Bod odůvodnění 20

Znění navržené Komisí

(20) Aby byla zaručena autonomie **sdržení** BEREC, **mělo** by mít **sdržení** vlastní rozpočet, přičemž největší část rozpočtu tvoří v zásadě příspěvek Unie. Financování sdržení BEREC by mělo být schváleno rozpočtovým orgánem, jak je stanoveno v bodě 31 interinstitucionální dohody o rozpočtové kázní, spolupráci v rozpočtových záležitostech a řádném finančním řízení³⁵.

³⁵ Interinstitucionální dohoda ze dne 2. prosince 2013 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní, spolupráci v rozpočtových záležitostech a řádném finančním řízení (Úř. věst. C 373, 20.12.2013, s. 1).

Pozměňovací návrh

(20) Aby byla zaručena autonomie **Úřadu** BEREC, **měl** by mít **úřad** vlastní rozpočet, přičemž největší část rozpočtu tvoří v zásadě příspěvek Unie. Financování sdržení BEREC by mělo být schváleno rozpočtovým orgánem, jak je stanoveno v bodě 31 interinstitucionální dohody o rozpočtové kázní, spolupráci v rozpočtových záležitostech a řádném finančním řízení³⁵.

³⁵ Interinstitucionální dohoda ze dne 2. prosince 2013 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní, spolupráci v rozpočtových záležitostech a řádném finančním řízení (Úř. věst. C 373, 20.12.2013, s. 1).

Pozměňovací návrh 15

Návrh nařízení Bod odůvodnění 21

Znění navržené Komisí

(21) **Sdružení BEREC by mělo být nezávislé**, co se týká provozních a technických záležitostí, a **mělo** disponovat právní, správní a finanční autonomií. **Za tímto účelem je nutné a vhodné, aby bylo sdružení BEREC institucí Unie s právní subjektivitou, která vykonává svěřené pravomoci.**

Pozměňovací návrh

(21) **Úřad BEREC by měl být nezávislý**, co se týká provozních a technických záležitostí, a **měl by** disponovat právní, správní a finanční autonomií.

Pozměňovací návrh 16

Návrh nařízení Bod odůvodnění 22

Znění navržené Komisí

(22) **Jako decentralizovaná agentura Unie by sdružení BEREC mělo působit v mezích svého mandátu a stávajícího institucionálního rámce. Nemělo by se mít za to, že reprezentuje postoj Unie vůči vnější veřejnosti nebo že zavazuje Unii k právním povinnostem.**

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 17

Návrh nařízení Bod odůvodnění 23

Znění navržené Komisí

(23) V zájmu dalšího rozšíření jednotného uplatňování ustanovení předpisového rámce pro elektronické komunikace v oblasti působnosti sdružení BEREC by možnost účastnit se **činnosti nové agentury** měly mít i regulační orgány třetích zemí, které jsou příslušné v oblasti elektronických komunikací a které uzavřely s Uníí dohody za tímto účelem,

Pozměňovací návrh

(23) V zájmu dalšího rozšíření jednotného uplatňování ustanovení předpisového rámce pro elektronické komunikace v oblasti působnosti sdružení BEREC **by se činnosti sdružení BEREC a Úřadu BEREC měly mít** možnost účastnit i regulační orgány třetích zemí, které jsou příslušné v oblasti elektronických komunikací a které uzavřely s Uníí dohody

zejména orgány států *EHP/ESVO* a kandidátských zemí.

za tímto účelem, zejména orgány států ESVO a kandidátských zemí.

Pozměňovací návrh 18

Návrh nařízení Bod odůvodnění 24

Znění navržené Komisí

(24) Sdružení BEREC by *mělo* mít možnost vykonávat ve své oblasti působnosti komunikační činnosti, jež by neměly narušovat plnění hlavních úkolů sdružení BEREC a měly by být prováděny v souladu s příslušnými plány pro sdělování a šíření informací, které přijala správní rada. Obsah a provádění komunikační strategie sdružení BEREC by měly být soudržné, relevantní a *koordinované* se strategiemi a činnostmi Komise a ostatních orgánů s cílem zohlednit širší obraz Unie.

Pozměňovací návrh

(24) Sdružení BEREC *a Úřad BEREC* by *měly* mít možnost vykonávat ve své oblasti působnosti komunikační činnosti, jež by neměly narušovat plnění hlavních úkolů sdružení BEREC *ani Úřadu BEREC* a měly by být prováděny v souladu s příslušnými plány pro sdělování a šíření informací, které přijala správní rada. Obsah a provádění komunikační strategie sdružení BEREC *a Úřadu BEREC* by měly být soudržné *a* relevantní se strategiemi a činnostmi Komise a ostatních orgánů s cílem zohlednit širší obraz Unie.

Pozměňovací návrh 19

Návrh nařízení Bod odůvodnění 25

Znění navržené Komisí

(25) Za účelem účinného plnění svých úkolů by *mělo* být sdružení BEREC *oprávněno* vyžádat si od Komise, od vnitrostátních regulačních orgánů a v krajním případě od ostatních orgánů a podniků veškeré potřebné informace. Žádosti o informace by měly být přiměřené a neměly by adresáty neúnosně zatěžovat. Vnitrostátní regulační orgány, které mají k trhům elektronických komunikací nejbližší, by měly spolupracovat se sdružením BEREC a poskytovat *mu* včasné a přesné informace, aby *bylo zajištěno, že sdružení BEREC je schopno* plnit svůj mandát. Sdružení BEREC by *mělo* rovněž sdílet s

Pozměňovací návrh

(25) Za účelem účinného plnění svých úkolů by *měly* být sdružení BEREC *a Úřad BEREC oprávněny* vyžádat si od Komise, od vnitrostátních regulačních orgánů a v krajním případě od ostatních orgánů a podniků veškeré potřebné informace. Žádosti o informace by měly být přiměřené a neměly by adresáty neúnosně zatěžovat. Vnitrostátní regulační orgány, které mají k trhům elektronických komunikací nejbližší, by měly spolupracovat se sdružením BEREC *a Úřadem BEREC a* poskytovat *jim* včasné a přesné informace, aby *sdružení BEREC a Úřad BEREC byly schopny* plnit svůj mandát. Sdružení

Komisi a vnitrostátními regulačními orgány potřebné informace, a to na základě zásady loajální spolupráce.

BEREC a Úřad BEREC by měly rovněž sdílet s Komisí a vnitrostátními regulačními orgány potřebné informace, a to na základě zásady loajální spolupráce.

Pozměňovací návrh 20

Návrh nařízení Bod odůvodnění 28

Znění navržené Komisí

(28) Nástupcem Úřadu **BEREC**, který byl zřízen nařízením (ES) č. 1211/2009 jako subjekt Společenství s právní subjektivitou, je **sdužení** BEREC, pokud jde o veškeré vlastnictví, dohody, právní závazky, pracovní smlouvy, finanční závazky a odpovědnost. **Sdružení** BEREC by **mělo** převzít zaměstnance Úřadu **BEREC**, jejichž práva a povinnosti by neměly být dotčeny,

Pozměňovací návrh

(28) Nástupcem úřadu, který byl zřízen nařízením (ES) č. 1211/2009 jako subjekt Společenství s právní subjektivitou, je **Úřad** BEREC, pokud jde o veškeré vlastnictví, dohody, právní závazky, pracovní smlouvy, finanční závazky a odpovědnost. **Úřad** BEREC by **měl** převzít zaměstnance úřadu, jejichž práva a povinnosti by neměly být dotčeny,

Pozměňovací návrh 21

Návrh nařízení Článek 1

Znění navržené Komisí

Článek 1

Zřízení a cíle

1. Zřizuje se Sdružení evropských regulačních orgánů v oblasti elektronických komunikací (dále jen „sdužení BEREC“).
2. Sdružení BEREC působí v oblasti působnosti směrnice [...], směrnice 2002/58/ES, nařízení (ES) č. 531/2012, nařízení (EU) 2015/2120 a rozhodnutí 243/2012/EU³⁶ (program politiky rádiového spektra).

Pozměňovací návrh

Článek 1

Zřízení a cíle **sdužení BEREC**

1. Zřizuje se Sdružení evropských regulačních orgánů v oblasti elektronických komunikací (dále jen „sdužení BEREC“).
2. Sdružení BEREC působí v oblasti působnosti směrnice [...], směrnice 2002/58/ES, nařízení (ES) č. 531/2012, nařízení (EU) 2015/2120 a rozhodnutí č. 243/2012/EU³⁶ (program politiky rádiového spektra) **a jakéhokoli dalšího aktu Unie, kterým se mu svěřují úkoly a pravomoci.**

Pro účely tohoto nařízení se použijí

3. **Sdružení BEREC sleduje tytéž cíle jako vnitrostátní regulační orgány, na něž se odkazuje v článku 3 směrnice. Sdružení BEREC zejména zajišťuje jednotné uplatňování předpisového rámce pro elektronické komunikace v oblasti působnosti uvedené v odstavci 2, a přispívá tak k rozvoji vnitřního trhu.** Sdružení BEREC podporuje rovněž přístup k datovému připojení s velmi vysokou kapacitou a jeho využívání, hospodářské soutěže při poskytování sítí a služeb elektronických komunikací a přiřazených zařízení a zájmů občanů Unie.

³⁶ Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 243/2012/EU ze dne 14. března 2012 o vytvoření víceletého programu politiky rádiového spektra (Úř. věst. L 81, 21.3.2012, s. 7).

Pozměňovací návrh 22

Návrh nařízení Článek 2

Znění navržené Komisí

Článek 2

Úkoly

1. Úkolem sdružení BEREC je:

definice stanovené ve zmíněných směrnicih, nařízeních a rozhodnutích.

3. **Hlavním cílem sdružení BEREC je přispívat k rozvoji a lepšímu fungování vnitřního trhu sítí a služeb elektronických komunikací tak, že zajišťuje jednotné uplatňování předpisového rámce Unie pro elektronické komunikace v oblasti působnosti uvedené v odstavci 2. Sdružení BEREC ve spolupráci s vnitrostátními regulačními orgány přispívá k cílům uvedeným v článku 3 směrnice [...] a zejména podporuje přístup k datovému připojení s velmi vysokou kapacitou a jeho využívání, hospodářské soutěže při poskytování sítí a služeb elektronických komunikací a přiřazených zařízení a zájmů občanů Unie.**

3a. Sdružení BEREC vykonává úkoly nezávisle, nestranně a transparentně. Vychází z odborných znalostí vnitrostátních regulačních orgánů.

3b. Každý členský stát zajistí, aby jeho vnitrostátní regulační orgány byly vybaveny odpovídajícími finančními a lidskými zdroji nezbytnými k zapojení se do činností sdružení BEREC.

³⁶ Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 243/2012/EU ze dne 14. března 2012 o vytvoření víceletého programu politiky rádiového spektra (Úř. věst. L 81, 21.3.2012, s. 7).

Pozměňovací návrh

Článek 2

Úkoly sdružení BEREC

1. Úkolem sdružení BEREC je:

a) napomáhat a radit **Komisi a** vnitrostátním regulačním orgánům a spolupracovat s nimi, a to na žádost či z vlastního podnětu, pokud jde o jakékoli technické záležitosti spadající do jeho mandátu, a na žádost **napomáhat a radit** Evropskému parlamentu a **Radě**;

b) vydávat rozhodnutí **týkající se:**

– **vymezení nadnárodních trhů v souladu s článkem 63 směrnice,**

– **šablony obsahu smlouvy v souladu s článkem 95 směrnice;**

c) vypracovat ekonomický model s cílem napomoci Komisi při stanovování maximálních sazeb za ukončení volání v Unii v souladu s článkem 73 směrnice;

d) vydávat stanoviska uvedená ve směrnici a nařízení (EU) č. 531/2012, **zejména:**

– **k řešení přeshraničních sporů v souladu s článkem 27 směrnice,**

– **k návrhům vnitrostátních opatření v souvislosti s postupy na vnitřním trhu za účelem regulace trhu v souladu s články 32, 33 a 66 směrnice,**

– **k návrhům vnitrostátních opatření v souvislosti s postupy na vnitřním trhu za účelem vzájemného hodnocení rádiového spektra v souladu s článkem 35 směrnice,**

– **k návrhům rozhodnutí a doporučení týkajících se harmonizace v souladu s článkem 38 směrnice;**

a) napomáhat a radit vnitrostátním regulačním orgánům a **Komisi a** spolupracovat s nimi, a to na žádost či z vlastního podnětu, pokud jde o jakékoli technické záležitosti spadající do jeho mandátu, a na žádost **nebo z vlastního podnětu poskytovat stanoviska či doporučení** Evropskému parlamentu, **Radě a Komisi k jakýmkoli záležitostem v mezích jeho působnosti;**

aa) podporovat spolupráci mezi jednotlivými vnitrostátními regulačními orgány a mezi těmito orgány a Komisí;

ab) vydávat pro vnitrostátní regulační orgány doporučení a osvědčené postupy ohledně veškerých technických záležitostí spadajících do jeho mandátu s cílem podporovat jednotné uplatňování;

b) vydávat rozhodnutí **v souladu s příslušnými ustanoveními směrnice;**

c) vypracovat ekonomický model s cílem napomoci Komisi při stanovování maximálních sazeb za ukončení volání v Unii v souladu s článkem 73 směrnice;

d) vydávat stanoviska uvedená ve směrnici a nařízení (EU) č. 531/2012;

e) vydávat pokyny uvedené ve směrnici, nařízení (EU) č. 531/2012 a nařízení (EU) 2015/2120:

– *pro plnění povinností vnitrostátních regulačních orgánů, co se týká geografických průzkumů v souladu s článkem 22 směrnice,*

– *ke společným přístupům k určení koncového bodu sítě v různých topologiích sítí v souladu s článkem 59 směrnice,*

– *ke společným přístupům k uspokojování nadnárodní poptávky koncových uživatelů v souladu s článkem 64 směrnice,*

– *k minimálním kritériím pro referenční nabídku v souladu s článkem 67 směrnice,*

– *k technickým údajům o nákladovém modelu, který mají vnitrostátní regulační orgány uplatňovat při stanovení maximálních symetrických sazeb za ukončení volání v souladu s článkem 73 směrnice,*

– *ke společným kritériím pro posuzování schopnosti řídit číslovací zdroje a riziko vyčerpání číslovacích zdrojů v souladu s článkem 87 směrnice,*

– *k příslušným parametrům kvality služby a použitelným metodám měření v souladu s článkem 97 směrnice,*

– *k plnění povinností vnitrostátních regulačních orgánů, co se týká přístupu k otevřenému internetu, v souladu s článkem 5 nařízení (EU) 2015/2120,*

– *k velkoobchodnímu roamingovému přístupu v souladu s článkem 3 nařízení (EU) č. 531/2012.*

e) vydávat pokyny uvedené ve směrnici, nařízení (EU) č. 531/2012 a nařízení (EU) 2015/2120;

ea) sledovat a koordinovat činnost vnitrostátních regulačních orgánů při uplatňování nařízení (EU) č. 531/2012, zejména co se týká poskytování regulovaných roamingových služeb za vnitrostátní ceny v zájmu koncových

uživatelů, vývoje maloobchodních a velkoobchodních cen za roamingové služby a transparentnosti a srovnatelnosti tarifů, a podle potřeby vydávat doporučení pro Komisi;

eb) podávat zprávy o technických záležitostech spadajících do oblasti působnosti sdružení BEREC;

2. Sdružení BEREC plní rovněž *tyto* úkoly:

a) sleduje a koordinuje činnost vnitrostátních regulačních orgánů při uplatňování nařízení (EU) č. 531/2012, zejména co se týká poskytování regulovaných roamingových služeb za vnitrostátní ceny v zájmu koncových uživatelů;

b) podává zprávy o technických záležitostech spadajících do jeho oblasti působnosti, zejména:

– o uplatňování stanovisek a pokynů uvedených v čl. 2 odst. 1 písm. d) a e) v praxi,

– o úrovni interoperability mezi službami interpersonální komunikace, ohrožení účinného přístupu k službám tísňového volání nebo spojení od koncového bodu ke koncovému bodu mezi koncovými uživateli v souladu s článkem 59 směrnice,

– o vývoji maloobchodních a velkoobchodních cen za roamingové služby a o transparentnosti a srovnatelnosti tarifů v souladu s článkem 19 nařízení (EU) č. 531/2012,

– o výsledcích výročních zpráv, které poskytnou vnitrostátní regulační orgány v souladu s článkem 5 nařízení (EU) 2015/2120, a to zveřejněním výroční souhrnné zprávy;

d) vede rejstřík:

2. Sdružení BEREC plní rovněž *jiné* úkoly, *kterými bylo pověřeno právními akty Unie, zejména směrnici, nařízením (EU) č. 531/2012 a nařízením (EU) 2015/2120.*

– podniků zajišťujících sítě nebo poskytujících služby elektronických komunikací v souladu s článkem 12 směrnice. Sdružení BEREC vydává rovněž standardizovaná prohlášení o oznámeních podniků v souladu s článkem 14 směrnice,

– čísel s právem na extraterritoriální používání v souladu s článkem 87 směrnice;

e) plní ostatní úkoly, kterými byl pověřen právními akty Unie, zejména směrnicí, nařízením (EU) č. 531/2012 a nařízením (EU) 2015/2120.

3. Aniž by bylo dotčeno dodržování příslušných právních předpisů Unie, plní vnitrostátní regulační orgány veškerá rozhodnutí a zohledňují co nejvíce veškerá stanoviska, pokyny, doporučení a osvědčené postupy přijaté sdružením BEREC s cílem zajistit jednotné uplatňování předpisového rámce pro elektronické komunikace v oblasti působnosti uvedené v čl. 1 odst. 2.

4. Je-li to nezbytné k dosažení cílů stanovených v tomto nařízení a plnění jeho úkolů, může sdružení BEREC spolupracovat s příslušnými institucemi, agenturami, úřady a poradními skupinami Unie, s příslušnými orgány třetích zemí a/nebo s mezinárodními organizacemi v souladu s článkem 26.

2a. Na základě odůvodněné žádosti Komise může sdružení BEREC jednomyslně rozhodnout, že bude vykonávat i další konkrétní úkoly, které jsou nezbytné pro to, aby plnilo svou úlohu podle čl. 1 odst. 2.

3. Aniž by bylo dotčeno dodržování příslušných právních předpisů Unie, plní vnitrostátní regulační orgány veškerá rozhodnutí a zohledňují co nejvíce veškerá stanoviska, pokyny, doporučení a osvědčené postupy přijaté sdružením BEREC s cílem zajistit jednotné uplatňování předpisového rámce pro elektronické komunikace v oblasti působnosti uvedené v čl. 1 odst. 2.

4. Je-li to nezbytné k dosažení cílů stanovených v tomto nařízení a plnění jeho úkolů, může sdružení BEREC spolupracovat s příslušnými institucemi, agenturami, úřady a poradními skupinami Unie, s příslušnými orgány třetích zemí a/nebo s mezinárodními organizacemi v souladu s článkem 26.

4a. Sdružení BEREC může při přípravě svých rozhodnutí, zpráv či jiných typů výstupů konzultovat příslušné zúčastněné strany. Aniž by byl dotčen článek 28, hlavní výsledky těchto konzultací budou zveřejněny.

4b. Aniž by byl dotčen článek 27, sdružení BEREC poskytne relevantní

informace spojené s výsledky jeho práce k dispozici veřejnosti a zúčastněným stranám tak, aby byly snadno přístupné.

Pozměňovací návrh 23

Návrh nařízení Článek 2 a (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Článek 2a

Zřízení a úkoly Úřadu BEREC

- 1. Úřad BEREC se tímto zřizuje jako instituce Unie. Má právní subjektivitu.**
- 2. V každém členském státě má Úřad BEREC tu nejširší způsobilost k právním úkonům, jakou právo daného členského státu přiznává právníkům osobám. Může zejména nabývat a zcizovat movitý i nemovitý majetek a vystupovat před soudem.**
- 3. Úřad BEREC řídí jeho ředitel.**
- 4. Na základě pokynů rady regulačních orgánů plní Úřad BEREC zejména tyto úkoly:**
 - a) poskytuje sdružení BEREC odbornou a administrativní podporu;**
 - b) shromažďuje údaje od vnitrostátních regulačních orgánů, provádí výměnu těchto údajů a předává je podle úlohy a úkolů stanovených v člancích 2 a 5;**
 - c) v souladu s článkem 2 šíří osvědčené regulační postupy mezi vnitrostátními regulačními orgány;**
 - d) poskytuje předsedovi podporu při přípravě práce rady regulačních orgánů;**
 - e) poskytuje podporu za účelem zajištění řádného fungování pracovních skupin.**

Pozměňovací návrh 24

Návrh nařízení Kapitola II – podnadpis A (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

A. *Organizace sdružení BEREC*

Pozměňovací návrh 25

Návrh nařízení Čl. 3 – název

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Správní a řídicí struktura

Organizace sdružení BEREC

Pozměňovací návrh 26

Návrh nařízení Čl. 3 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

1. *Správní a řídicí* struktura sdružení BEREC se skládá ze

1. *Organizační* struktura sdružení BEREC se skládá ze

Pozměňovací návrh 27

Návrh nařízení Čl. 3 – odst. 1 – odrážka 1

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

– *správní rady, která plní funkce stanovené v článku 5,*

– *a rady regulačních orgánů.*

Pozměňovací návrh 28

Návrh nařízení Čl. 3 – odst. 1 – odrážka 2

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

– ***výkonného ředitele, který plní povinnosti stanovené v článku 9,***

vypouští se

Pozměňovací návrh 29

Návrh nařízení

Čl. 3 – odst. 1 – odrážka 4

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

– ***a odvolacího senátu.***

vypouští se

Pozměňovací návrh 30

Návrh nařízení

Kapitola II – oddíl 1 – název

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

SPRÁVNÍ RADA

RADA REGULAČNÍCH ORGÁNŮ

Pozměňovací návrh 31

Návrh nařízení

Článek 4

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Článek 4

Článek 4

Složení *správní rady*

Složení *rady regulačních orgánů*

1. ***Správní rada*** je složena z jednoho zástupce každého členského státu ***a dvou zástupců Komise, přičemž všichni mají hlasovací právo.*** Každý vnitrostátní regulační orgán odpovídá za navržení ***příslušného*** zástupce, kterým je vedoucí nebo členové kolektivního orgánu vnitrostátního regulačního orgánu.

1. ***Rada regulačních orgánů*** je složena z jednoho zástupce každého členského státu, ***přičemž každý má hlasovací právo, a jednoho zástupce Komise bez hlasovacího práva.*** Každý vnitrostátní regulační orgán odpovídá za navržení zástupce, kterým je vedoucí nebo členové kolektivního orgánu vnitrostátního regulačního orgánu ***primárně odpovědní za dohled nad běžným fungováním trhů sítí a služeb elektronických komunikací.***

V členských státech, v nichž je podle

V členských státech, v nichž je podle

směrnice zodpovědný více než jeden vnitrostátní regulační orgán, se tyto orgány dohodnou na společném zástupci a je zajištěna potřebná koordinace mezi vnitrostátními regulačními orgány.

2. Každý člen *správní rady* má náhradníka. Náhradník zastupuje řádného člena v jeho nepřítomnosti. Každý vnitrostátní regulační orgán odpovídá za navržení náhradníka, *kterým může být vedoucí, členové kolektivního orgánu a zaměstnanci vnitrostátního regulačního orgánu.*

3. Členové *správní rady* a jejich náhradníci jsou jmenováni na základě svých znalostí problematiky elektronických komunikací a s ohledem na své schopnosti v oblasti řízení, správy a rozpočtu. Všechny strany zastoupené *ve správní radě* se snaží omezit obměnu svých zástupců, aby se zajistila kontinuita její práce. Všechny strany usilují o vyvážené zastoupení žen a mužů *ve správní radě.*

4. *Funkční období řádných členů a jejich náhradníků je čtyřleté. Toto období lze prodloužit.*

Pozměňovací návrh 32

Návrh nařízení Čl. 5 – název

směrnice zodpovědný více než jeden vnitrostátní regulační orgán, se tyto orgány dohodnou na společném zástupci a je zajištěna potřebná koordinace mezi vnitrostátními regulačními orgány.

2. Každý člen *rady regulačních orgánů* má náhradníka. Náhradník zastupuje řádného člena v jeho nepřítomnosti. Každý vnitrostátní regulační orgán odpovídá za navržení náhradníka *na náležitě vysoké úrovni.*

3. Členové *rady regulačních orgánů* a jejich náhradníci jsou jmenováni na základě svých znalostí problematiky elektronických komunikací a s ohledem na své schopnosti v oblasti řízení, správy a rozpočtu. Všechny strany zastoupené *v radě regulačních orgánů* se snaží omezit obměnu svých zástupců, aby se zajistila kontinuita její práce. Všechny strany usilují o vyvážené zastoupení žen a mužů *v radě regulačních orgánů.*

3a. *Členové rady regulačních orgánů a jejich náhradníci nevyhledávají ani nepřijímají pokyny od žádné vlády, instituce, osoby či orgánu.*

3b. *Rada regulačních orgánů může přizvat zástupce na vysoké úrovni z Kontrolního úřadu ESVO a z regulačních orgánů třetích zemí a rovněž každou další osobu, jejíž názor by mohl být zajímavý, aby se jako pozorovatelé trvale nebo ad-hoc účastnili jejich schůzí.*

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Funkce správní rady

Úkoly rady regulačních orgánů

Pozměňovací návrh 33

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. -1 (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

-1. Rada regulačních orgánů plní úkoly sdružení BEREC stanovené v článku 2 a přijímá veškerá rozhodnutí vztahující se k výkonu jeho činností.

Pozměňovací návrh 34

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – věta

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

1. **Správní rada:**

1. **Rada regulačních orgánů:**

Pozměňovací návrh 35

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. b

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

b) schvaluje dvoutřetinovou většinou svých členů s hlasovacím právem roční rozpočet sdružení BEREC a vykonává další funkce v souvislosti s rozpočtem sdružení BEREC podle kapitoly III;

vypouští se

Pozměňovací návrh 36

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. c

Znění navržené Komisí

c) schvaluje a posuzuje souhrnnou výroční zprávu o činnosti sdružení BEREC a zasílá zprávu i své hodnocení do 1. července každého roku Evropskému parlamentu, Radě, Komisi a Účetnímu dvoru. Souhrnná výroční zpráva o činnosti se zveřejní;

Pozměňovací návrh

c) schvaluje a posuzuje souhrnnou výroční zprávu o činnosti sdružení BEREC a zasílá zprávu i své hodnocení do 1. července každého roku Evropskému parlamentu, Radě, Komisi a Účetnímu dvoru. ***Výroční zprávu o činnosti sdružení BEREC předloží Parlamentu a Radě ředitel na veřejném zasedání.*** Souhrnná výroční zpráva o činnosti se zveřejní;

Pozměňovací návrh 37

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. d

Znění navržené Komisí

d) ***přijímá finanční předpisy platné pro sdružení BEREC v souladu s článkem 20;***

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 38

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. e

Znění navržené Komisí

e) ***přijímá strategii proti podvodům, jež odpovídá riziku podvodů, přičemž se zohlední náklady a přínosy opatření, jež mají být provedena;***

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 39

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. f

Znění navržené Komisí

f) ***přijímá vhodná následná opatření na základě zjištění a doporučení plynoucích z interních či externích auditních zpráv a hodnocení, jakož i z***

Pozměňovací návrh

vypouští se

**vyšetřování Evropského úřadu pro boj
proti podvodům (OLAF);**

Pozměňovací návrh 40

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. g

Znění navržené Komisí

**g) přijímá pravidla pro předcházení
střetům zájmů a řešení těchto střetů, jak je
uvedeno v článku 31, rovněž s ohledem na
členy odvolacího senátu;**

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 41

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. h

Znění navržené Komisí

**h) na základě analýzy potřeb přijímá
a pravidelně aktualizuje plány pro
sdělování a šíření informací uvedené v
článku 27;**

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 42

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. i

Znění navržené Komisí

i) přijímá svůj jednací řád;

Pozměňovací návrh

**i) přijímá a zveřejňuje svůj jednací
řád. Jednací řád podrobně stanoví postup
při hlasování, včetně podmínek, za
kterých smí jeden člen jednat jménem
jiného člena, pravidla pro
usnášeníschopnost a lhůty pro
oznamování konání zasedání. Tento
jednací řád také zajistí, aby členové rady
regulačních orgánů vždy dostávali úplný
pořad jednání a předlohy návrhů
v předstihu před každým zasedáním,
a měli tak možnost navrhnout změny před**

hlasováním. Jednací řád rovněž může mimo jiné stanovit postupy pro hlasování v naléhavých případech;

Pozměňovací návrh 43

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. j

Znění navržené Komisí

j) v souladu s odstavcem 2 vykonává ve vztahu k zaměstnancům sdružení BEREC pravomoci, které služební řád svěřuje orgánu oprávněnému ke jmenování a které pracovní řád ostatních zaměstnanců svěřuje orgánu oprávněnému uzavírat pracovní smlouvy³⁷ („pravomoci orgánu oprávněného ke jmenování“);

³⁷ *Nařízení Rady (EHS, Euratom, ESUO) č. 259/68 ze dne 29. února 1968, kterým se stanoví služební řád úředníků a pracovní řád ostatních zaměstnanců Evropských společenství a kterým se zavádějí zvláštní opatření dočasně použitelná na úředníky Komise (Úř. věst. L 56, 4.3.1968, s. 1).*

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 44

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. k

Znění navržené Komisí

k) *přijímá prováděcí pravidla k provedení služebního řádu a pracovního řádu ostatních zaměstnanců v souladu s článkem 110 služebního řádu;*

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 45

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. m

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

m) jmenuje výkonného ředitele a podle okolností prodlužuje jeho funkční období nebo jej odvolává z funkce v souladu s článkem 22;

vypouští se

Pozměňovací návrh 46

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. n

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

n) na základě služebního řádu a pracovního řádu ostatních zaměstnanců jmenuje účetního, který je při plnění svých povinností naprosto nezávislý. Sdružení BEREC může účetním sdružení BEREC jmenovat účetního Komise;

vypouští se

Pozměňovací návrh 47

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. o

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

o) jmenuje členy odvolacího senátu;

vypouští se

Pozměňovací návrh 48

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 – písm. p

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

p) přijímá veškerá rozhodnutí o zřízení vnitřních struktur sdružení BEREC a o jejich případných změnách, a to s ohledem na potřeby činnosti sdružení BEREC a na řádné rozpočtové řízení.

vypouští se

Pozměňovací návrh 49

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

1a. Rada regulačních orgánů přijímá jménem sdružení BEREC v souladu s článkem 27 zvláštní opatření týkající se práva na přístup k dokumentům, které má v držení sdružení BEREC.

Pozměňovací návrh 50

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 2 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Správní rada přijme podle článku 110 služebního řádu rozhodnutí na základě čl. 2 odst. 1 služebního řádu a článku 6 pracovního řádu ostatních zaměstnanců, kterým přeneše příslušné pravomoci orgánu oprávněného ke jmenování na výkonného ředitele a kterým stanoví podmínky, za nichž může být toto přenesení pravomocí pozastaveno. Výkonný ředitel je oprávněn přenést tyto pravomoci na další osoby.

vypouští se

Pozměňovací návrh 51

Návrh nařízení

Čl. 5 – odst. 2 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Vyžadují-li to zvláštní okolnosti, může správní rada rozhodnout o dočasném pozastavení přenesení pravomocí orgánu oprávněného ke jmenování na výkonného ředitele a pravomocí jím přenesených na další osoby a vykonávat je sama, nebo je případně přenést na jednoho ze svých členů nebo na zaměstnance, pokud tento

vypouští se

zaměstnanec není zároveň výkonným ředitelem.

Pozměňovací návrh 52

Návrh nařízení Článek 6

Znění navržené Komisí

Článek 6

Předseda a místopředseda *správní rady*

1. ***Správní rada*** volí předsedu a místopředsedu z řad svých členů, kteří mají hlasovací právo a kteří zastupují členské státy. ***Předseda a místopředseda jsou voleni dvoutřetinovou většinou členů správní rady, kteří mají hlasovací právo.***
2. Nemůže-li předseda plnit své povinnosti, jeho místo automaticky zaujme místopředseda.
3. Funkční období předsedy ***a místopředsedy*** je čtyřleté ***s výjimkou prvního funkčního období místopředsedy zvoleného po vstupu tohoto nařízení v platnost, které*** je dvouleté. Toto období lze jednou prodloužit.

Pozměňovací návrh

Článek 6

Předseda a místopředseda ***rady regulačních orgánů***

1. ***Rada regulačních orgánů*** volí předsedu a místopředsedu z řad svých členů, kteří mají hlasovací právo a kteří zastupují členské státy.
2. Nemůže-li předseda plnit své povinnosti, jeho místo automaticky zaujme místopředseda.
3. Funkční období předsedy je čtyřleté ***a funkční*** období místopředsedy je dvouleté. Toto období lze jednou prodloužit.

3a. V zájmu zajištění kontinuální činnosti rady regulačních orgánů musí zvolený předseda, kdykoli to bude možné, působit ještě před svým zvolením nejméně rok ve funkci místopředsedy.

3b. Aniž je dotčena úloha rady regulačních orgánů, pokud jde o její úkoly, předseda a místopředseda jednají při plnění svých povinností nezávisle a nesmějí vyhledávat ani přijímat pokyny od žádné vlády, vnitrostátního regulačního orgánu, instituce, osoby nebo subjektu.

3c. Předseda či místopředseda podávají Evropskému parlamentu na jeho žádost zprávy o plnění svých povinností a o plnění úkolů sdružení BEREK. Rada

může předsedu nebo místopředsedu vyzvat, aby o plnění svých povinností a o plnění úkolů sdružení BEREC předložili zprávu.

Pozměňovací návrh 53

Návrh nařízení Čl. 7 – název

Znění navržené Komisí

Zasedání *správní* rady

Pozměňovací návrh

Plenární zasedání a pravidla hlasování rady regulačních orgánů

Pozměňovací návrh 54

Návrh nařízení Čl. 7 – odst. 1

Znění navržené Komisí

1. *1.* Zasedání *správní* rady svolává předseda.

Pozměňovací návrh

1. *Plenární zasedání rady regulačních orgánů svolává předseda a jako řádná zasedání se konají alespoň čtyřikrát ročně. Mimořádná zasedání se svolávají rovněž z podnětu předsedy, na žádost Komise nebo na žádost alespoň třetiny členů rady regulačních orgánů. Pořad jednání stanoví předseda a zveřejní jej.*

Pozměňovací návrh 55

Návrh nařízení Čl. 7 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. *Výkonný ředitel sdružení BEREC se účastní jednání, avšak bez hlasovacího práva.*

Pozměňovací návrh

2. *Ředitel Úřadu BEREC se účastní plenárních zasedání rady regulačních orgánů, ovšem nemá hlasovací právo.*

Pozměňovací návrh 56

Návrh nařízení Čl. 7 – odst. 3

Znění navržené Komisí

3. **Řádná zasedání správní rady se konají alespoň dvakrát ročně. Správní rada se schází rovněž z podnětu předsedy, na žádost Komise nebo na žádost alespoň třetiny svých členů.**

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 57

Návrh nařízení Čl. 7 – odst. 4

Znění navržené Komisí

4. **Správní rada** může k účasti na zasedání přizvat jako pozorovatele jakoukoli osobu, jejíž názor může být relevantní.

Pozměňovací návrh

4. **Rada regulačních orgánů** může k účasti na zasedání přizvat jako pozorovatele jakoukoli osobu, jejíž názor může být relevantní.

Pozměňovací návrh 58

Návrh nařízení Čl. 7 – odst. 4 a (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

4a. Je-li to zapotřebí za účelem ochrany nezávislosti sdružení BEREC nebo zabránění střetům zájmů, mohou předseda a místopředseda určit bod(y) na pořadu jednání, jejichž projednávání na plenárním zasedání se pozorovatelé nezúčastní.

Pozměňovací návrh 59

Návrh nařízení Čl. 7 – odst. 4 b (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

4b. *Nestanoví-li toto nařízení, směrnice nebo jiné právní akty Unie jinak, usnáší se rada regulačních orgánů dvoutřetinovou většinou svých členů. Každý člen nebo náhradní člen má jeden hlas. Rozhodnutí rady regulačních orgánů se zveřejňují a uvedou se v nich výhrady vnitrostátních regulačních orgánů, pokud o to dotčený orgán požádá.*

Pozměňovací návrh 60

Návrh nařízení
Čl. 7 – odst. 5

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

5. *Členům správní rady a jejich náhradníkům mohou být v souladu s jednacím řádem nápomocní poradci nebo odborníci.*

vypouští se

Pozměňovací návrh 61

Návrh nařízení
Čl. 7 – odst. 6

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

6. Sekretariát pro *správní* radu zajišťuje *sdrúžení* BEREC.

6. Sekretariát pro radu *regulačních orgánů* zajišťuje *Úřad* BEREC.

Pozměňovací návrh 62

Návrh nařízení
Článek 8

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Článek 8

vypouští se

Pravidla hlasování ve správní radě

1. *Aniž jsou dotčena ustanovení čl. 5*

odst. 1 písm. a) a b) a čl. 22 odst. 8, přijímá správní rada rozhodnutí většinou členů, kteří mají hlasovací právo.

2. Každý člen s hlasovacím právem má jeden hlas. V nepřítomnosti člena s hlasovacím právem je k výkonu hlasovacího práva oprávněn jeho náhradník.

3. Předseda se hlasování účastní.

4. Výkonný ředitel se hlasování neúčastní.

5. Jednací řád správní rady stanoví podrobnější pravidla hlasování, zejména podmínky, za nichž může člen zastupovat jiného člena.

Pozměňovací návrh 63

Návrh nařízení Kapitola II – oddíl 2

Znění navržené Komisí

[...]

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 64

Návrh nařízení Čl. 10 – odst. 1

Znění navržené Komisí

1. Je-li to odůvodněné, a zejména za účelem provádění pracovního programu sdružení BEREC, může *správní rada* zřídit potřebné pracovní skupiny.

Pozměňovací návrh

1. Je-li to odůvodněné, a zejména za účelem provádění *ročního* pracovního programu sdružení BEREC *a zpracování prvotních návrhů dokumentů sdružení BEREC*, může *rada regulačních orgánů* zřídit potřebné pracovní skupiny.

Pozměňovací návrh 65

Návrh nařízení Čl. 10 – odst. 2 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí

Správní rada jmenuje členy pracovních skupin, kterých se mohou účastnit odborníci z vnitrostátních regulačních orgánů, Komise, **zaměstnanci sdružení BEREC** a vnitrostátní regulační orgány třetích zemí, které se účastní činnosti sdružení BEREC.

Pozměňovací návrh 66

Návrh nařízení

Čl. 10 – odst. 2 – pododstavec 1 a (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Rada regulačních orgánů jmenuje členy pracovních skupin, kterých se mohou účastnit odborníci z vnitrostátních regulačních orgánů, Komise, **Úřad BEREC** a vnitrostátní regulační orgány třetích zemí, které se účastní činnosti sdružení BEREC.

Pozměňovací návrh

Je-li to zapotřebí za účelem ochrany nezávislosti sdružení BEREC nebo zabránění střetům zájmů, může předseda nebo místopředseda určit bod(y) na pořadu jednání, jejichž projednávání na schůzích pracovních skupin se odborníci z Komise nebo vnitrostátních regulačních orgánů třetích zemí nezúčastní.

Pozměňovací návrh 67

Návrh nařízení

Čl. 10 – odst. 2 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí

V případě pracovních skupin, které jsou zřízeny za účelem plnění úkolů uvedených v čl. 2 odst. 1 písm. d) třetí odrážce, jsou jejich členové jmenováni ze seznamů způsobilých odborníků poskytnutých vnitrostátními regulačními orgány, Komisí a výkonným ředitelem.

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 68

Návrh nařízení

Čl. 10 – odst. 2 – pododstavec 3

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

V případě pracovních skupin, které jsou zřízeny za účelem plnění úkolů uvedených v čl. 2 odst. 1 písm. d) druhé odrážce, jsou jejich členové jmenováni výhradně ze seznamů způsobilých odborníků poskytnutých vnitrostátními regulačními orgány a výkonným ředitelem.

vypouští se

Pozměňovací návrh 69

Návrh nařízení

Čl. 10 – odst. 2 – pododstavec 4

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Správní rada může v konkrétních případech jednotlivé odborníky uznané jako kompetentní v příslušné oblasti vyzvat k účasti v pracovních skupinách, je-li to nezbytné.

Rada regulačních orgánů může v konkrétních případech jednotlivé odborníky uznané jako kompetentní v příslušné oblasti vyzvat k účasti v pracovních skupinách, je-li to nezbytné.

Pozměňovací návrh 70

Návrh nařízení

Čl. 10 – odst. 2 – pododstavec 4 a (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Předsedu nebo spolupředsedu jmenuje rada regulačních orgánů z řad členů pracovních skupin.

Pozměňovací návrh 71

Návrh nařízení

Čl. 10 – odst. 3

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

3. Pracovní skupiny koordinuje a řídí zaměstnanec sdružení BEREC, který je určen v souladu s jednacím řádem.

vypouští se

Pozměňovací návrh 72

Návrh nařízení

Čl. 10 – odst. 4

Znění navržené Komisí

4. **Správní rada** přijme svůj jednací řád, který stanoví praktická opatření pro fungování pracovních skupin.

Pozměňovací návrh

4. **Rada regulačních orgánů** přijme svůj jednací řád, který stanoví praktická opatření pro fungování pracovních skupin.

Pozměňovací návrh 73

Návrh nařízení

Čl. 10 – odst. 5

Znění navržené Komisí

5. **Sdružení** BEREC poskytuje pracovním skupinám podporu.

Pozměňovací návrh

5. **Úřad** BEREC poskytuje pracovním skupinám podporu. **Jeden zaměstnanec Úřadu BEREC asistuje předsedovi nebo místopředsedovi a zajišťuje odborné a administrativní podpůrné služby pro pracovní skupiny.**

Pozměňovací návrh 74

Návrh nařízení

Kapitola II – oddíl 4

Znění navržené Komisí

[...]

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 75

Návrh nařízení

Kapitola II – podnadpis B (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

B. Organizace Úřadu BEREC

Pozměňovací návrh 76

Návrh nařízení Článek 14 a (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Článek 14a

Správní a řídicí struktura

Správní a řídicí struktura Úřadu BEREK zahrnuje:

- a) správní radu, která plní funkce stanovené v článku 14c;***
- b) ředitele, který vykonává své povinnosti stanovené v článku 14d;***

Pozměňovací návrh 77

Návrh nařízení Kapitola II – oddíl 4 a (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

ODDÍL 4 a – SPRÁVNÍ RADA

Pozměňovací návrh 78

Návrh nařízení Článek 14 b (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Článek 14b

Složení správní rady

1. Správní rada je složena z jednoho zástupce každého členského státu a jednoho zástupce Komise, přičemž všichni mají hlasovací právo. Každý vnitrostátní regulační orgán odpovídá za jmenování příslušného zástupce, kterým je vedoucí nebo jiný vysoký představitel vnitrostátního regulačního orgánu.

V členských státech, v nichž je podle směrnice zodpovědný více než jeden

vnitrostátní regulační orgán, se tyto orgány dohodnou na společném zástupci a je zajištěna potřebná koordinace mezi vnitrostátními regulačními orgány.

2. Každý člen správní rady má náhradníka. Náhradník zastupuje řádného člena v jeho nepřítomnosti. Každý vnitrostátní regulační orgán odpovídá za navržení náhradníka, kterým může být vedoucí, členové kolektivního orgánu a zaměstnanci vnitrostátního regulačního orgánu.

3. Členové správní rady a jejich náhradníci jsou jmenováni na základě svých znalostí problematiky elektronických komunikací a s ohledem na své schopnosti v oblasti řízení, správy a rozpočtu. V zájmu kontinuity práce správní rady se všechny strany zastoupené v této radě snaží omezit obměnu svých zástupců. Všechny strany usilují o vyvážené zastoupení žen a mužů ve správní radě.

Pozměňovací návrh 79

Návrh nařízení Článek 14 c (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Článek 14c

Funkce správní rady

- 1. Správní rada:*
 - a) v rámci jednotného programového dokumentu přijímá roční pracovní program Úřadu BEREC;*
 - b) dává pokyny řediteli týkající se plnění jeho úkolů;*
 - c) schvaluje dvoutřetinovou většinou svých členů s hlasovacím právem roční rozpočet Úřadu BEREC a vykonává další funkce v souvislosti s rozpočtem tohoto úřadu podle kapitoly III;*

- d) *přijímá finanční předpisy platné pro sdružení BEREC v souladu s článkem 20;*
- e) *přijímá strategii proti podvodům, jež odpovídá riziku podvodů, přičemž se zohlední náklady a přínosy opatření, jež mají být provedena;*
- f) *přijímá vhodná následná opatření na základě zjištění a doporučení plynoucích z interních či externích auditních zpráv a hodnocení, jakož i z vyšetřování Evropského úřadu pro boj proti podvodům (OLAF);*
- g) *na základě analýzy potřeb přijímá a pravidelně aktualizuje plány pro sdělování a šíření informací uvedené v článku 27;*
- h) *přijímá svůj jednací řád;*
- i) *v souladu s odstavcem 2 vykonává ve vztahu k zaměstnancům Úřadu BEREC pravomoci, které služební řád svěřuje orgánu oprávněnému ke jmenování a které pracovní řád ostatních zaměstnanců svěřuje orgánu oprávněnému uzavírat pracovní smlouvy (pravomoci orgánu oprávněného ke jmenování);*
- j) *přijímá prováděcí pravidla k provedení služebního řádu a pracovního řádu ostatních zaměstnanců v souladu s článkem 110 služebního řádu;*
- k) *jmenuje ředitele a podle okolností prodlužuje jeho funkční období nebo jej odvolává z funkce v souladu s článkem 22;*
- l) *jmenuje účetního, na něhož se vztahuje služební řád a pracovní řád ostatních zaměstnanců a který je při výkonu svých povinností zcela nezávislý a kterým může být účetní Komise;*
- m) *přijímá veškerá rozhodnutí o zřízení vnitřních struktur Úřadu BEREC a o jejich případných změnách, a to s ohledem na potřeby činnosti tohoto úřadu*

a na řádné rozpočtové řízení.

Články 6 a 7 se použijí obdobně.

2. *Správní rada přijme podle článku 110 služebního řádu rozhodnutí na základě čl. 2 odst. 1 služebního řádu a článku 6 pracovního řádu ostatních zaměstnanců, kterým přenese příslušné pravomoci orgánu oprávněného ke jmenování na výkonného ředitele a kterým stanoví podmínky, za nichž může být toto přenesení pravomocí pozastaveno. Ředitel je oprávněn přenést tyto pravomoci na další osoby.*

Vyžadují-li to zvláštní okolnosti, může správní rada rozhodnout o dočasném pozastavení přenesení pravomocí orgánu oprávněného ke jmenování na ředitele a pravomocí jím přenesených na další osoby a vykonávat je sama, nebo je případně přenést na jednoho ze svých členů nebo na zaměstnance, pokud tento zaměstnanec není zároveň ředitelem.

Pozměňovací návrh 80

Návrh nařízení
Kapitola II – oddíl 4 b (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

ODDÍL 4b – ŘEDITEL

Pozměňovací návrh 81

Návrh nařízení
Článek 14 d (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

Článek 14d

Povinnosti ředitele

- 1.** *Úřad BEREK řídí ředitel. Ředitel se zodpovídá správní radě.*
- 2.** *Aniž jsou dotčeny pravomoci*

Komise a správní rady, jedná ředitel při plnění svých úkolů nezávisle a nesmí požadovat ani přijímat pokyny od žádné vlády, vnitrostátního regulačního orgánu, instituce, osoby nebo subjektu.

3. Ředitel podává Evropskému parlamentu na jeho žádost zprávy o plnění úkolů. Ředitele může vyzvat Rada, aby o plnění svých úkolů předložil zprávu.

4. Ředitel je právním zástupcem Úřadu BEREK.

5. Za plnění úkolů Úřadu BEREK je odpovědný ředitel a postupuje podle pokynů správní rady. Ředitel odpovídá zejména za:

a) každodenní správu Úřadu BEREK;

aa) pomoc s přípravou programu rady regulačních orgánů, správní rady a pracovních skupin;

b) provádění rozhodnutí přijatých radou regulačních orgánů a správní radou;

c) vypracování jednotného programového dokumentu a jeho předložení radě regulačních orgánů;

d) napomáhání s realizací jednotného programového dokumentu dle pokynů rady regulačních orgánů, zejména s realizací ročního pracovního programu Úřadu BEREK; podávání zpráv o jeho realizaci radě regulačních orgánů;

e) vypracování souhrnné výroční zprávy o činnosti sdružení BEREK dle pokynů rady regulačních orgánů a její předložení radě regulačních orgánů k posouzení a schválení;

f) vypracování akčního plánu v návaznosti na závěry interních či externích auditních zpráv a hodnocení a na vyšetřování Evropského úřadu pro boj proti podvodům (OLAF) a vypracování zpráv o pokroku, které předkládá dvakrát ročně Komisi a pravidelně správní radě;

g) ochranu finančních zájmů Unie uplatňováním preventivních opatření proti podvodům, korupci a jakýmkoli jiným protiprávním činnostem prováděním účinných kontrol a zpětným získáním neoprávněně vyplacených částek v případech, kdy jsou zjištěny nesrovnalosti, a případně zaváděním účinných, přiměřených a odrazujících správních opatření, včetně ukládání peněžitých sankcí;

h) vypracování strategie Úřadu BEREC pro boj proti podvodům a její předložení správní radě ke schválení;

i) přípravu návrhu finančních předpisů platných pro Úřad BEREC;

j) přípravu návrhu odhadu příjmů a výdajů Úřadu BEREC a plnění jeho rozpočtu.

6. Ředitel dále odpovídá za rozhodování o tom, zda je pro účinné a účelné plnění úkolů Úřadu BEREC nezbytné zřídit v jednom nebo více členských státech jeden či více místních úřadů. Před zřízením takového místního úřadu musí ředitel požádat Komisi, správní radu a dotyčný členský stát o souhlas. Rozhodnutím o zřízení místního úřadu se určí rozsah činností, jež mají být v úřadu prováděny, a to způsobem, který zabrání zbytečným nákladům a zdvojení administrativních funkcí Úřadu BEREC.

Pozměňovací návrh 82

Návrh nařízení

Čl. 15 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí

Každý rok vypracuje **výkonný** ředitel návrh programového dokumentu, který obsahuje roční a víceleté programování (dále jen „jednotný programový dokument“) v souladu s článkem 32 nařízení Komise v

Pozměňovací návrh

Každý rok vypracuje ředitel návrh programového dokumentu, který obsahuje roční a víceleté programování (dále jen „jednotný programový dokument“) v souladu s článkem 32 nařízení Komise v

přenesené pravomoci (EU) č. 1271/2013, přičemž zohlední pokyny stanovené Komisí³⁸.

přenesené pravomoci (EU) č. 1271/2013, přičemž zohlední pokyny stanovené Komisí³⁸.

³⁸ Sdělení Komise o pokynech týkajících se programového dokumentu pro decentralizované agentury a šablony pro souhrnnou výroční zprávu o činnosti pro decentralizované agentury (C(2014) 9641).

³⁸ Sdělení Komise o pokynech týkajících se programového dokumentu pro decentralizované agentury a šablony pro souhrnnou výroční zprávu o činnosti pro decentralizované agentury (C(2014) 9641).

Pozměňovací návrh 83

Návrh nařízení

Čl. 15 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí

Správní rada do 31. ledna přijme návrh jednotného programového dokumentu a předloží jej Komisi za účelem vydání stanoviska. Návrh jednotného programového dokumentu je předložen rovněž Evropskému parlamentu a Radě.

Pozměňovací návrh

Rada regulačních orgánů do 31. ledna přijme návrh jednotného programového dokumentu a předloží jej Komisi za účelem vydání stanoviska. Návrh jednotného programového dokumentu je předložen rovněž Evropskému parlamentu a Radě.

Pozměňovací návrh 84

Návrh nařízení

Čl. 15 – odst. 1 – pododstavec 3

Znění navržené Komisí

Správní rada následně jednotný programový dokument schválí, přičemž zohlední stanovisko Komise. Tento dokument, jakož i případnou následnou aktualizovanou verzi tohoto dokumentu předloží Evropskému parlamentu, Radě a Komisi.

Pozměňovací návrh

Rada regulačních orgánů následně jednotný programový dokument schválí, přičemž zohlední stanovisko Komise. Tento dokument, jakož i případnou následnou aktualizovanou verzi tohoto dokumentu předloží Evropskému parlamentu, Radě a Komisi.

Pozměňovací návrh 85

Návrh nařízení

Čl. 15 – odst. 3 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí

Správní rada změni schválený roční pracovní program, pokud je sdružení BEREC pověřeno novým úkolem.

Pozměňovací návrh

Rada regulačních orgánů změni schválený roční pracovní program, pokud je sdružení BEREC pověřeno novým úkolem.

Pozměňovací návrh 86

Návrh nařízení

Čl. 15 – odst. 3 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí

Každá podstatná změna ročního pracovního programu se přijme stejným postupem jako původní roční pracovní program. **Správní rada** může přenést pravomoc k provádění nepodstatných změn ročního pracovního programu na **výkonného** ředitele.

Pozměňovací návrh

Každá podstatná změna ročního pracovního programu se přijme stejným postupem jako původní roční pracovní program. **Rada regulačních orgánů** může přenést pravomoc k provádění nepodstatných změn ročního pracovního programu na ředitele.

Pozměňovací návrh 87

Návrh nařízení

Čl. 16 – odst. 1

Znění navržené Komisí

1. **Výkonný ředitel** vypracuje každoročně předběžný návrh odhadu příjmů a výdajů **sdružení** BEREC pro následující rozpočtový rok, včetně plánu pracovních míst, a zašle jej správní radě.

Pozměňovací návrh

1. **Ředitel** vypracuje každoročně předběžný návrh odhadu příjmů a výdajů **Úřadu** BEREC pro následující rozpočtový rok, včetně plánu pracovních míst, a zašle jej správní radě.

Pozměňovací návrh 88

Návrh nařízení

Čl. 16 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. Správní rada na základě tohoto předběžného návrhu schválí návrh odhadu příjmů a výdajů **sdružení** BEREC pro

Pozměňovací návrh

2. Správní rada na základě tohoto předběžného návrhu schválí návrh odhadu příjmů a výdajů **Úřadu** BEREC pro

následující rozpočtový rok.

následující rozpočtový rok.

Pozměňovací návrh 89

Návrh nařízení Čl. 16 – odst. 3

Znění navržené Komisí

3. Návrh odhadu příjmů a výdajů **sdrůžení** BEREC zašle **výkonný** ředitel Komisi do 31. ledna každého roku. Informace obsažené v návrhu odhadu příjmů a výdajů **sdrůžení** BEREC a v návrhu jednotného programového dokumentu uvedeného v čl. 15 odst. 1 jsou konzistentní.

Pozměňovací návrh

3. Návrh odhadu příjmů a výdajů **Úřadu** BEREC zašle ředitel Komisi do 31. ledna každého roku. Informace obsažené v návrhu odhadu příjmů a výdajů **Úřadu** BEREC a v návrhu jednotného programového dokumentu uvedeného v čl. 15 odst. 1 jsou konzistentní.

Pozměňovací návrh 90

Návrh nařízení Čl. 16 – odst. 6

Znění navržené Komisí

6. Rozpočtový orgán schválí prostředky na příspěvek pro **sdrůžení** BEREC.

Pozměňovací návrh

6. Rozpočtový orgán schválí prostředky na příspěvek pro **Úřad** BEREC.

Pozměňovací návrh 91

Návrh nařízení Čl. 16 – odst. 7

Znění navržené Komisí

7. Rozpočtový orgán přijme plán pracovních míst **sdrůžení** BEREC.

Pozměňovací návrh

7. Rozpočtový orgán přijme plán pracovních míst **Úřadu** BEREC.

Pozměňovací návrh 92

Návrh nařízení Čl. 16 – odst. 8

Znění navržené Komisí

8. Rozpočet **sdrůžení** BEREC přijímá správní rada. Rozpočet se stává konečným po konečném přijetí souhrnného rozpočtu Unie. V případě potřeby se odpovídajícím způsobem upraví.

Pozměňovací návrh

8. Rozpočet **Úřadu** BEREC přijímá správní rada. Rozpočet se stává konečným po konečném přijetí souhrnného rozpočtu Unie. V případě potřeby se odpovídajícím způsobem upraví.

Pozměňovací návrh 93

Návrh nařízení
Čl. 16 – odst. 9

Znění navržené Komisí

9. Na jakékoli stavební projekty, jež by mohly mít významný dopad na rozpočet **sdrůžení** BEREC, se vztahují ustanovení nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 1271/2013.

Pozměňovací návrh

9. Na jakékoli stavební projekty, jež by mohly mít významný dopad na rozpočet **Úřadu** BEREC, se vztahují ustanovení nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 1271/2013.

Pozměňovací návrh 94

Návrh nařízení
Čl. 17 – odst. 1

Znění navržené Komisí

1. Odhady všech příjmů a výdajů **sdrůžení** BEREC se vyhotovují pro každý rozpočtový rok odpovídající kalendářnímu roku a zanesou se do rozpočtu **sdrůžení** BEREC.

Pozměňovací návrh

1. Odhady všech příjmů a výdajů **Úřadu** BEREC se vyhotovují pro každý rozpočtový rok odpovídající kalendářnímu roku a zanesou se do rozpočtu **Úřadu** BEREC.

Pozměňovací návrh 95

Návrh nařízení
Čl. 17 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. **Sdrůžení** BEREC má vyrovnaný rozpočet co do příjmů a výdajů.

Pozměňovací návrh

2. **Úřad** BEREC má vyrovnaný rozpočet co do příjmů a výdajů.

Pozměňovací návrh 96

Návrh nařízení

Čl. 17 – odst. 3 – návětí

Znění navržené Komisí

3. Aniž jsou dotčeny jiné zdroje, příjmy **sdrůžení** BEREC zahrnují:

Pozměňovací návrh

3. Aniž jsou dotčeny jiné zdroje, příjmy **Úřadu** BEREC zahrnují:

Pozměňovací návrh 97

Návrh nařízení

Čl. 17 – odst. 3 – písm. c

Znění navržené Komisí

c) **poplatky za publikace a jiné služby poskytované sdružením BEREC;**

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 98

Návrh nařízení

Čl. 17 – odst. 3 – písm. d

Znění navržené Komisí

d) jakékoli příspěvky třetích zemí nebo regulačních orgánů třetích zemí, které jsou příslušné v oblasti elektronických komunikací a které se účastní činnosti **sdrůžení** BEREC, jak je stanoveno v článku 26.

Pozměňovací návrh

d) jakékoli příspěvky třetích zemí nebo regulačních orgánů třetích zemí, které jsou příslušné v oblasti elektronických komunikací a které se účastní činnosti **Úřadu** BEREC, jak je stanoveno v článku 26.

Pozměňovací návrh 99

Návrh nařízení

Čl. 17 – odst. 4

Znění navržené Komisí

4. Výdaje **sdrůžení** BEREC zahrnují platy zaměstnanců, správní náklady a náklady na infrastrukturu a provozní výdaje.

Pozměňovací návrh

4. Výdaje **Úřadu** BEREC zahrnují platy zaměstnanců, správní náklady a náklady na infrastrukturu a provozní výdaje.

Pozměňovací návrh 100

Návrh nařízení Čl. 19 – odst. 1

Znění navržené Komisí

1. Účetní **sdržení** BEREC předá do 1. března následujícího rozpočtového roku předběžnou účetní závěrku účetnímu Komise a Účetnímu dvoru.

Pozměňovací návrh

1. Účetní **Úřadu** BEREC předá do 1. března následujícího rozpočtového roku předběžnou účetní závěrku účetnímu Komise a Účetnímu dvoru.

Pozměňovací návrh 101

Návrh nařízení Čl. 19 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. **Sdržení** BEREC předá do 31. března následujícího **finančního** roku zprávu o rozpočtovém a finančním řízení Evropskému parlamentu, Radě a Účetnímu dvoru.

Pozměňovací návrh

2. **Úřad** BEREC předá do 31. března následujícího **rozpočtového** roku zprávu o rozpočtovém a finančním řízení Evropskému parlamentu, Radě a Účetnímu dvoru.

Pozměňovací návrh 102

Návrh nařízení Čl. 19 – odst. 3

Znění navržené Komisí

3. Po obdržení připomínek Účetního dvora k předběžné účetní závěrce **sdržení** BEREC vypracuje účetní **sdržení** BEREC na vlastní odpovědnost konečnou účetní závěrku **sdržení** BEREC. **Výkonný** ředitel předloží konečnou účetní závěrku k vyjádření správní radě.

Pozměňovací návrh

3. Po obdržení připomínek Účetního dvora k předběžné účetní závěrce **Úřadu** BEREC vypracuje účetní **Úřadu** BEREC na vlastní odpovědnost konečnou účetní závěrku **Úřadu** BEREC. Ředitel předloží konečnou účetní závěrku k vyjádření správní radě.

Pozměňovací návrh 103

Návrh nařízení Čl. 19 – odst. 4

Znění navržené Komisí

4. Správní rada zaujme ke konečné účetní závěrce **sdrůžení** BEREC stanovisko.

Pozměňovací návrh

4. Správní rada zaujme ke konečné účetní závěrce **Úřadu** BEREC stanovisko.

Pozměňovací návrh 104

Návrh nařízení
Čl. 19 – odst. 5

Znění navržené Komisí

5. Do 1. července následujícího rozpočtového roku předloží **výkonný** ředitel konečnou účetní závěrku se stanoviskem správní rady Evropskému parlamentu, Radě, Komisi a Účetnímu dvoru.

Pozměňovací návrh

5. Do 1. července **každého** následujícího rozpočtového roku předloží ředitel konečnou účetní závěrku se stanoviskem správní rady Evropskému parlamentu, Radě, Komisi a Účetnímu dvoru.

Pozměňovací návrh 105

Návrh nařízení
Čl. 19 – odst. 6

Znění navržené Komisí

6. **Sdrůžení** BEREC zveřejní konečnou účetní závěrku do 15. listopadu následujícího roku v Úředním věstníku Evropské unie.

Pozměňovací návrh

6. **Úřad** BEREC zveřejní konečnou účetní závěrku do 15. listopadu následujícího roku v Úředním věstníku Evropské unie.

Pozměňovací návrh 106

Návrh nařízení
Čl. 19 – odst. 7

Znění navržené Komisí

7. **Výkonný ředitel** odpoví Účetnímu dvoru na jeho připomínky do 30. září. **Zároveň zašle tuto odpověď také správní radě.**

Pozměňovací návrh

7. **Ředitel** odpoví Účetnímu dvoru na jeho připomínky do 30. září. Zároveň zašle tuto odpověď také správní radě.

Pozměňovací návrh 107

Návrh nařízení Čl. 19 – odst. 8

Znění navržené Komisí

8. **Výkonný ředitel** předloží Evropskému parlamentu na jeho žádost veškeré informace nezbytné pro hladký průběh udílení absolutoria pro příslušný rozpočtový rok v souladu s čl. 165 odst. 3 finančního nařízení³⁹.

³⁹ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) č. 966/2012 ze dne 25. října 2012, kterým se stanoví finanční pravidla o souhrnném rozpočtu Unie a o zrušení nařízení Rady (ES, Euratom) č. 1605/2002 (Úř. věst. L 298, 26.10.2012).

Pozměňovací návrh

8. **Ředitel** předloží Evropskému parlamentu na jeho žádost veškeré informace nezbytné pro hladký průběh udílení absolutoria pro příslušný rozpočtový rok v souladu s čl. 165 odst. 3 finančního nařízení³⁹.

³⁹ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) č. 966/2012 ze dne 25. října 2012, kterým se stanoví finanční pravidla o souhrnném rozpočtu Unie a o zrušení nařízení Rady (ES, Euratom) č. 1605/2002 (Úř. věst. L 298, 26.10.2012).

Pozměňovací návrh 108

Návrh nařízení Čl. 19 – odst. 9

Znění navržené Komisí

9. Na doporučení Rady přijaté kvalifikovanou většinou udělí Evropský parlament před 15. květnem roku N + 2 **výkonnému** řediteli absolutorium za plnění rozpočtu za rozpočtový rok N.

Pozměňovací návrh

9. Na doporučení Rady přijaté kvalifikovanou většinou udělí Evropský parlament před 15. květnem roku N + 2 řediteli absolutorium za plnění rozpočtu za rozpočtový rok N.

Pozměňovací návrh 109

Návrh nařízení Čl. 20 – odst. 1

Znění navržené Komisí

Finanční předpisy platné pro **sdržení** BEREC přijme správní rada po konzultaci s Komisí. Tyto předpisy se mohou odchýlit od nařízení (EU) č. 1271/2013, pouze pokud **je** to nezbytné pro zvláštní potřeby

Pozměňovací návrh

Finanční předpisy platné pro **Úřad** BEREC přijme správní rada po konzultaci s Komisí. Tyto předpisy se mohou odchýlit od nařízení (EU) č. 1271/2013, pouze pokud **je** nezbytné pro zvláštní potřeby

činnosti *sdržení* BEREC a s předchozím souhlasem Komise.

činnosti *Úřadu* BEREC a s předchozím souhlasem Komise.

Pozměňovací návrh 110

Návrh nařízení

Čl. 21 – odst. 1

Znění navržené Komisí

Na zaměstnance *sdržení* BEREC se vztahuje služební řád a pracovní řád ostatních zaměstnanců a pravidla přijatá na základě dohody mezi orgány Unie k provedení tohoto služebního řádu a pracovního řádu ostatních zaměstnanců.

Pozměňovací návrh

Na zaměstnance *Úřadu* BEREC se vztahuje služební řád a pracovní řád ostatních zaměstnanců a pravidla přijatá na základě dohody mezi orgány Unie k provedení tohoto služebního řádu a pracovního řádu ostatních zaměstnanců.

Pozměňovací návrh 111

Návrh nařízení

Článek 22

Znění navržené Komisí

Článek 22

Jmenování *výkonného* ředitele

1. *Výkonný ředitel* je zaměstnán jako dočasný zaměstnanec *sdržení* BEREC podle čl. 2 písm. a) pracovního řádu ostatních zaměstnanců.
2. *Výkonného ředitele* jmenuje správní rada *ze seznamu uchazečů navržených Komisí* na základě otevřeného a transparentního výběrového řízení.

Pro účely uzavření smlouvy s *výkonným* ředitelem je *sdržení* BEREC *zastoupeno* předsedou správní rady.

Před jmenováním *může být uchazeč* zvolený správní radou *vyzván, aby* před příslušným výborem Evropského parlamentu *učinil* prohlášení a *zodpověděl* otázky jeho členů.

3. Funkční období *výkonného* ředitele

Pozměňovací návrh

Článek 22

Jmenování ředitele

1. *Ředitel* je zaměstnán jako dočasný zaměstnanec *Úřadu* BEREC podle čl. 2 písm. a) pracovního řádu ostatních zaměstnanců.
2. *Ředitele* jmenuje správní rada na základě otevřeného a transparentního výběrového řízení.

Pro účely uzavření smlouvy s ředitelem je *Úřad* BEREC *zastoupen* předsedou správní rady.

Před jmenováním *učiní kandidát* zvolený správní radou před příslušným výborem Evropského parlamentu prohlášení a *zodpoví* otázky jeho členů.

3. Funkční období ředitele je *tříleté*.

je *pětileté*. Před koncem tohoto období provede **Komise** posouzení, které přihlédne k hodnocení výsledků **výkonného** ředitele a **budoucím** úkolům a výzvám sdružení BEREC.

4. Správní rada může *na návrh Komise, v němž je zohledněno* posouzení uvedené v odstavci 3, funkční období **výkonného** ředitele jednou prodloužit, a to *na dobu nepřesahující pět let*.

5. Správní rada uvědomí o případném záměru prodloužit funkční období **výředitele** Evropský parlament. **Výkonný** ředitel může být vyzván, aby během jednoho měsíce před tímto prodloužením učinil prohlášení před příslušným výborem Parlamentu a zodpověděl otázky jeho členů.

6. **Výkonný ředitel**, jehož funkční období bylo prodlouženo, se na konci celkového funkčního období *nesmí* zúčastnit dalšího výběrového řízení na tutéž pozici.

7. **Výkonný ředitel** může být odvolán z funkce pouze na základě rozhodnutí správní rady *jednající na návrh Komise*.

8. Správní rada přijímá rozhodnutí o jmenování, prodloužení funkčního období nebo odvolání **výkonného** ředitele dvoutřetinovou většinou hlasů svých členů s hlasovacím právem.

Před koncem tohoto období provede **správní rada** posouzení, které přihlédne k hodnocení výsledků ředitele a úkolům a výzvám sdružení BEREC.

4. Správní rada může *s ohledem na* posouzení uvedené v odstavci 3 funkční období ředitele jednou prodloužit, a to *nejvýše o další tři roky*.

5. Správní rada uvědomí o případném záměru prodloužit funkční období **ředitele** Evropský parlament. Ředitel může být vyzván, aby během jednoho měsíce před tímto prodloužením učinil prohlášení před příslušným výborem Parlamentu a zodpověděl otázky jeho členů.

6. **Ředitel**, jehož funkční období bylo prodlouženo, se na konci celkového funkčního období *nebude moci* zúčastnit dalšího výběrového řízení na tutéž pozici.

7. **Ředitel** může být odvolán z funkce pouze na základě rozhodnutí správní rady.

8. Správní rada přijímá rozhodnutí o jmenování, prodloužení funkčního období nebo odvolání ředitele dvoutřetinovou většinou hlasů svých členů s hlasovacím právem.

Pozměňovací návrh 112

Návrh nařízení

Čl. 23 – odst. 1

Znění navržené Komisí

1. **Sdružení** BEREC může využívat také *vyslaných národních odborníků* nebo *jíných pracovníků*, kteří *ve sdružení* BEREC nejsou zaměstnáni. Na tyto pracovníky se nevztahuje služební řád ani pracovní řád ostatních zaměstnanců.

Pozměňovací návrh

1. **Úřad** BEREC může využívat také *vyslané národní odborníky* nebo *jiné pracovníky*, kteří *v Úřadu* BEREC nejsou zaměstnáni. Na tyto pracovníky se nevztahuje služební řád ani pracovní řád ostatních zaměstnanců.

Pozměňovací návrh 113

Návrh nařízení Čl. 23 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. Správní rada přijme rozhodnutí, kterým stanoví pravidla pro vysílání národních odborníků do **sdržení** BEREC.

Pozměňovací návrh

2. Správní rada přijme rozhodnutí, kterým stanoví pravidla pro vysílání národních odborníků do **Úřadu** BEREC.

Pozměňovací návrh 114

Návrh nařízení Článek 24

Znění navržené Komisí

Článek 24

Právní postavení

1. **Sdružení BEREC je institucí Unie. Má právní subjektivitu.**

2. **Ve všech členských státech má sdružení BEREC nejširší způsobilost k právním úkonům, kterou jejich právo přiznává právníckým osobám. Může zejména nabývat a zcizovat movitý i nemovitý majetek a vystupovat před soudem.**

3. **Sdružení BEREC zastupuje jeho výkonný ředitel.**

4. **Sdružení BEREC nese výlučnou odpovědnost za výkon úkolů a pravomocí, které mu byly přiděleny.**

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 115

Návrh nařízení Čl. 25 – odst. 1

Znění navržené Komisí

Na **sdržení** BEREC a jeho zaměstnance

Pozměňovací návrh

Na **Úřad** BEREC a jeho zaměstnance se

se vztahuje Protokol o výsadách a imunitách Evropské unie.

vztahuje Protokol o výsadách a imunitách Evropské unie.

Pozměňovací návrh 116

Návrh nařízení

Čl. 26 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí

Za tímto účelem může sdružení BEREC s výhradou předchozího schválení Komisí uzavírat pracovní ujednání. Z těchto ujednání nevyplývají pro Unii ani její členské státy žádné právní závazky.

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 117

Návrh nařízení

Čl. 26 – odst. 3

Znění navržené Komisí

3. V rámci jednotného programového dokumentu přijme **správní rada** strategii pro vztahy s příslušnými institucemi, agenturami, úřady a poradními skupinami Unie, s příslušnými orgány třetích zemí a/nebo s mezinárodními organizacemi, pokud jde o záležitosti, které spadají do oblasti působnosti sdružení BEREC. Komise a **agentura** uzavírají příslušné pracovní ujednání s cílem zajistit, aby sdružení BEREC působilo v mezích svého mandátu a stávajícího institucionálního rámce.

Pozměňovací návrh

3. V rámci jednotného programového dokumentu přijme **rada regulačních orgánů** strategii pro vztahy s příslušnými institucemi, agenturami, úřady a poradními skupinami Unie, s příslušnými orgány třetích zemí a/nebo s mezinárodními organizacemi, pokud jde o záležitosti, které spadají do oblasti působnosti sdružení BEREC. Komise a **sdružení BEREC** uzavírají příslušné pracovní ujednání s cílem zajistit, aby sdružení BEREC působilo v mezích svého mandátu a stávajícího institucionálního rámce.

Pozměňovací návrh 118

Návrh nařízení

Čl. 27 – název

Znění navržené Komisí

Transparentnost a předávání informací

Pozměňovací návrh

Přístup k dokumentům, transparentnost a

Pozměňovací návrh 119

Návrh nařízení Čl. 27 – odst. 1

Znění navržené Komisí

1. Na dokumenty, které **má** sdružení BEREC **k dispozici**, se vztahuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1049/2001⁴⁰. Do **šesti** měsíců ode dne **prvního zasedání** přijme správní rada prováděcí pravidla k nařízení (ES) č. 1049/2001.

⁴⁰ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1049/2001 ze dne 30. května 2001 o přístupu veřejnosti k dokumentům Evropského parlamentu, Rady a Komise (Úř. věst. L 145, 31.5.2001, s. 43).

Pozměňovací návrh

1. Na dokumenty, které **mají** sdružení BEREC **a Úřad BEREC v držení**, se vztahuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1049/2001⁴⁰. Do ... **[vložte prosím datum: ...** měsíců ode dne **použitelnosti tohoto nařízení]** přijme **rada regulačních orgánů a** správní rada prováděcí pravidla k nařízení (ES) č. 1049/2001.

⁴⁰ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1049/2001 ze dne 30. května 2001 o přístupu veřejnosti k dokumentům Evropského parlamentu, Rady a Komise (Úř. věst. L 145, 31.5.2001, s. 43).

Pozměňovací návrh 120

Návrh nařízení Čl. 27 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. Na zpracovávání osobních údajů sdružením BEREC se vztahuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 45/2001⁴¹. **Do šesti měsíců ode dne prvního zasedání stanoví správní rada opatření pro uplatňování nařízení (ES) č. 45/2001 sdružením BEREC, včetně opatření týkajících se jmenování inspektora ochrany údajů sdružení BEREC. Zmíněná opatření budou stanovena po konzultaci s evropským inspektorem ochrany údajů.**

⁴¹ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 45/2001 ze dne 18. prosince 2000 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů orgány a institucemi Společenství a o volném pohybu těchto údajů (Úř. věst. L 8, 12.1.2001, s. 1).

⁴¹ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 45/2001 ze dne 18. prosince 2000 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů orgány a institucemi Společenství a o volném pohybu těchto údajů (Úř. věst. L 8, 12.1.2001, s. 1).

Pozměňovací návrh 121

Návrh nařízení

Čl. 27 – odst. 2 a (nový)

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

2a. Sdružení BEREC a Úřad BEREC vykonávají svou činnost s vysokou mírou transparentnosti. Sdružení BEREC a Úřad BEREC zajistí, aby byly veřejnosti a všem zainteresovaným stranám poskytovány objektivní, spolehlivé a snadno přístupné informace, zejména o výsledcích jejich práce.

Pozměňovací návrh 122

Návrh nařízení

Čl. 27 – odst. 3

Znění navržené Komisí

Pozměňovací návrh

3. Sdružení BEREC **může** z vlastního podnětu vykonávat komunikační činnost ve své oblasti působnosti. Přidělení zdrojů na komunikační činnosti nesmí poškozovat účinné plnění úkolů uvedených v čl. 2 odst. 1 a 2 tohoto nařízení. Komunikační činnost se provádí v souladu s příslušnými plány pro sdělování a šíření informací přijatými správní radou.

3. Sdružení BEREC **a Úřad BEREC mohou** z vlastního podnětu vykonávat komunikační činnost ve své oblasti působnosti. Přidělení zdrojů na komunikační činnosti nesmí poškozovat účinné plnění úkolů uvedených v čl. 2 odst. 1 a 2 tohoto nařízení. Komunikační činnost se provádí v souladu s příslušnými plány pro sdělování a šíření informací přijatými správní radou.

Pozměňovací návrh 123

Návrh nařízení

Čl. 28 – odst. 1

Znění navržené Komisí

1. Aniž je dotčen čl. 27 odst. 1, nesděljuje **sdrúžení** BEREC třetím osobám informace, které zpracovává, které **obdrželo** a pro které bylo odůvodněně vyžádáno zcela či částečně důvěrné zacházení.

Pozměňovací návrh 124

Návrh nařízení

Čl. 28 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. Členové správní rady, **výkonný** ředitel, **členové odvolacího senátu**, vyslaní národní odborníci, ostatní pracovníci, kteří nejsou **ve sdrúžení** BEREC zaměstnání, a odborníci účastníci se pracovních skupin dodržují požadavky na důvěrnost údajů podle článku 339 Smlouvy, a to i po skončení svých funkcí.

Pozměňovací návrh 125

Návrh nařízení

Čl. 29 – odst. 1

Znění navržené Komisí

Sdrúžení BEREC schválí své bezpečnostní předpisy rovnocenné bezpečnostním předpisům Komise pro ochranu utajovaných informací Evropské unie (EUCI) a citlivých informací nepodléhajících utajení, mimo jiné předpisy o předávání, zpracovávání a uchovávání těchto informací, které jsou vymezeny v rozhodnutích Komise (EU, Euratom) 2015/443⁴² a (EU, Euratom) 2015/444⁴³. Alternativně může **sdrúžení** BEREC rozhodnout o **přiměřeném** uplatňování pravidel Komise.

Pozměňovací návrh

1. Aniž je dotčen čl. 27 odst. 1, nesděljuje **Úřad** BEREC třetím osobám informace, které zpracovává, které **obdržel** a pro které bylo odůvodněně vyžádáno zcela či částečně důvěrné zacházení.

Pozměňovací návrh

2. Členové správní rady, ředitel, vyslaní národní odborníci, ostatní pracovníci, kteří nejsou **v Úřadu** BEREC zaměstnání, a odborníci účastníci se pracovních skupin dodržují požadavky na důvěrnost údajů podle článku 339 Smlouvy, a to i po skončení svých funkcí.

Pozměňovací návrh

Úřad BEREC schválí své bezpečnostní předpisy rovnocenné bezpečnostním předpisům Komise pro ochranu utajovaných informací Evropské unie (EUCI) a citlivých informací nepodléhajících utajení, mimo jiné předpisy o předávání, zpracovávání a uchovávání těchto informací, které jsou vymezeny v rozhodnutích Komise (EU, Euratom) 2015/443⁴² a (EU, Euratom) 2015/444⁴³. Alternativně může **Úřad** BEREC rozhodnout o **obdobném** uplatňování pravidel Komise.

⁴² Rozhodnutí Komise (EU, Euratom) 2015/443 ze dne 13. března 2015 o bezpečnosti v Komisi (Úř. věst. L 72, 17.3.2015, s. 41).

⁴³ Rozhodnutí Komise (EU, Euratom) 2015/444 ze dne 13. března 2015 o bezpečnostních pravidlech na ochranu utajovaných informací EU (Úř. věst. L 72, 17.3.2015, s. 53).

⁴² Rozhodnutí Komise (EU, Euratom) 2015/443 ze dne 13. března 2015 o bezpečnosti v Komisi (Úř. věst. L 72, 17.3.2015, s. 41).

⁴³ Rozhodnutí Komise (EU, Euratom) 2015/444 ze dne 13. března 2015 o bezpečnostních pravidlech na ochranu utajovaných informací EU (Úř. věst. L 72, 17.3.2015, s. 53).

Pozměňovací návrh 126

Návrh nařízení

Čl. 30 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí

Na základě řádně odůvodněné žádosti sdružení BEREC poskytnou Komise a vnitrostátní regulační orgány sdružení BEREC **včas a přesně** veškeré informace, které jsou nezbytné pro plnění jeho úkolů, mají-li zákonný přístup k příslušným informacím a je-li žádost o informace vzhledem k povaze dotyčného úkolu nezbytná.

Pozměňovací návrh 127

Návrh nařízení

Čl. 30 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí

Sdružení BEREC **může** vnitrostátní regulační orgány požádat také o předkládání informací v pravidelném intervalu a ve stanoveném formátu. Pro tyto žádosti se pokud možno použijí jednotné formáty pro předkládání zpráv.

Pozměňovací návrh

Na základě řádně odůvodněné žádosti sdružení BEREC **nebo Úřadu BEREC** poskytnou Komise a vnitrostátní regulační orgány sdružení BEREC **nebo Úřadu BEREC včas** veškeré **přesné** informace, které jsou nezbytné pro plnění jejich úkolů, mají-li zákonný přístup k příslušným informacím a je-li žádost o informace vzhledem k povaze dotyčného úkolu nezbytná.

Pozměňovací návrh

Sdružení BEREC **nebo Úřad BEREC mohou** vnitrostátní regulační orgány požádat také o předkládání informací v pravidelném intervalu a ve stanoveném formátu. Pro tyto žádosti se pokud možno použijí jednotné formáty pro předkládání zpráv.

Pozměňovací návrh 128

Návrh nařízení

Čl. 30 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. Na základě řádně odůvodněné žádosti Komise nebo vnitrostátního regulačního orgánu poskytne sdružení BEREC včas a přesně veškeré informace, které Komise nebo vnitrostátní regulační orgán potřebuje k plnění svých úkolů, a to na základě zásady loajální spolupráce.

Pozměňovací návrh

2. Na základě řádně odůvodněné žádosti Komise nebo vnitrostátního regulačního orgánu poskytne sdružení BEREC **nebo Úřad BEREC** včas a přesně veškeré informace, které Komise nebo vnitrostátní regulační orgán potřebuje k plnění svých úkolů, a to na základě zásady loajální spolupráce.

Pozměňovací návrh 129

Návrh nařízení

Čl. 30 – odst. 3

Znění navržené Komisí

3. Před vyžádáním si informací v souladu s tímto článkem a s cílem zabránit zdvojování povinností týkajících se podávání zpráv vezme sdružení BEREC v úvahu veškeré existující relevantní informace, které jsou veřejně dostupné.

Pozměňovací návrh

3. Před vyžádáním si informací v souladu s tímto článkem a s cílem zabránit zdvojování povinností týkajících se podávání zpráv vezme sdružení BEREC **nebo Úřad BEREC** v úvahu veškeré existující relevantní informace, které jsou veřejně dostupné.

Pozměňovací návrh 130

Návrh nařízení

Čl. 30 – odst. 4 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí

Nejsou-li informace dostupné nebo nejsou-li vnitrostátními regulačními orgány zpřístupněny včas nebo v případech, kdy by přímá žádost ze strany sdružení BEREC byla efektivnější a méně zatěžující, může sdružení BEREC zaslat řádně odůvodněnou žádost jiným orgánům či přímo příslušným podnikům poskytujícím síť a služby elektronických komunikací a

Pozměňovací návrh

Nejsou-li informace dostupné nebo nejsou-li vnitrostátními regulačními orgány zpřístupněny včas nebo v případech, kdy by přímá žádost ze strany sdružení BEREC **nebo Úřadu BEREC** byla efektivnější a méně zatěžující, může sdružení **BEREC nebo Úřad** BEREC zaslat řádně odůvodněnou žádost jiným orgánům či přímo příslušným podnikům poskytujícím

přiřazená zařízení.

sítě a služby elektronických komunikací a přiřazená zařízení.

Pozměňovací návrh 131

Návrh nařízení

Čl. 30 – odst. 4 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí

Sdružení BEREC informuje příslušné vnitrostátní regulační orgány o žádostech v souladu s tímto odstavcem.

Pozměňovací návrh

Sdružení BEREC **nebo Úřad BEREC** informuje příslušné vnitrostátní regulační orgány o žádostech v souladu s tímto odstavcem.

Pozměňovací návrh 132

Návrh nařízení

Čl. 30 – odst. 4 – pododstavec 3

Znění navržené Komisí

Na žádost sdružení BEREC jsou vnitrostátní regulační orgány sdružení BEREC **nápomocny** při získávání informací.

Pozměňovací návrh

Na žádost sdružení BEREC **nebo Úřadu BEREC** jsou vnitrostátní regulační orgány **nápomocny** sdružení BEREC **nebo Úřadu BEREC** při získávání informací.

Pozměňovací návrh 133

Návrh nařízení

Čl. 31 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí

Členové správní rady, **výkonný** ředitel, vyslaní národní odborníci a ostatní pracovníci, kteří nejsou **ve sdružení** BEREC zaměstnáni, učiní prohlášení o závazcích a o existenci či neexistenci přímých nebo nepřímých zájmů, které by mohly ovlivňovat jejich nezávislost.

Pozměňovací návrh

Členové **rady regulačních orgánů** a správní rady, ředitel, vyslaní národní odborníci a ostatní pracovníci, kteří nejsou **v Úřadu** BEREC zaměstnáni, učiní prohlášení o závazcích a o existenci či neexistenci přímých nebo nepřímých zájmů, které by mohly ovlivňovat jejich nezávislost.

Pozměňovací návrh 134

Návrh nařízení

Čl. 31 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí

Prohlášení musí být správná a úplná, musí být podána písemnou formou a aktualizována, kdykoli je to nezbytné. Prohlášení o zájmech, která učinili členové správní rady a **výkonný** ředitel, se zveřejňují.

Pozměňovací návrh

Prohlášení musí být správná a úplná, musí být podána písemnou formou a aktualizována, kdykoli je to nezbytné. Prohlášení o zájmech, která učinili členové správní rady a ředitel, se zveřejňují.

Pozměňovací návrh 135

Návrh nařízení

Čl. 31 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. Členové správní rady, **výkonný** ředitel, vyslaní národní odborníci, ostatní pracovníci, kteří nejsou **ve sdružení** BEREC zaměstnání, a odborníci, kteří se účastní pracovních skupin, učiní nejpozději na začátku každého zasedání správné a úplné prohlášení o zájmech, které by mohly ovlivňovat jejich nezávislost vzhledem k bodům na pořadu jednání, a neúčastní se jednání a hlasování o těchto bodech.

Pozměňovací návrh

2. Členové správní rady, ředitel, vyslaní národní odborníci, ostatní pracovníci, kteří nejsou **v Úřadu** BEREC zaměstnání, a odborníci, kteří se účastní pracovních skupin, učiní nejpozději na začátku každého zasedání správné a úplné prohlášení o zájmech, které by mohly ovlivňovat jejich nezávislost vzhledem k bodům na pořadu jednání, a neúčastní se jednání a hlasování o těchto bodech.

Pozměňovací návrh 136

Návrh nařízení

Čl. 32 – odst. 1

Znění navržené Komisí

1. V zájmu usnadnění boje proti podvodům, korupci a jiným protiprávním činnostem podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) č. 883/2013⁴⁴ přistoupí **sdružení** BEREC do **šesti** měsíců ode dne vstupu tohoto nařízení v **platnost** k interinstitucionální dohodě ze

Pozměňovací návrh

1. V zájmu usnadnění boje proti podvodům, korupci a jiným protiprávním činnostem podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) č. 883/2013⁴⁴ přistoupí **Úřad** BEREC do ... **[prosím vložte datum: ... měsíců ode dne vstupu tohoto nařízení v platnost]** k

dne 25. května 1999 o vnitřním vyšetřování prováděném Evropským úřadem pro boj proti podvodům (OLAF) a přijme příslušná ustanovení vztahující se na veškeré zaměstnance *sdrůžení* BEREC, přičemž použije šablonu stanovenou v příloze uvedené dohody.

⁴⁴ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) č. 883/2013 ze dne 11. září 2013 o vyšetřování prováděném Evropským úřadem pro boj proti podvodům (OLAF) a o zrušení nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1073/1999 a nařízení Rady (Euratom) č. 1074/1999 (Úř. věst. L 248, 18.9.2013, s. 1).

interinstitucionální dohodě ze dne 25. května 1999 o vnitřním vyšetřování prováděném Evropským úřadem pro boj proti podvodům (OLAF) a přijme příslušná ustanovení vztahující se na veškeré zaměstnance *Úřadu* BEREC, přičemž použije šablonu stanovenou v příloze uvedené dohody.

⁴⁴ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) č. 883/2013 ze dne 11. září 2013 o vyšetřování prováděném Evropským úřadem pro boj proti podvodům (OLAF) a o zrušení nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1073/1999 a nařízení Rady (Euratom) č. 1074/1999 (Úř. věst. L 248, 18.9.2013, s. 1).

Pozměňovací návrh 137

Návrh nařízení Čl. 32 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. Evropský účetní dvůr má pravomoc provádět na základě kontroly dokumentů i inspekce na místě audit u všech příjemců grantů, zhotovitelů, dodavatelů nebo poskytovatelů a subdodavatelů, kteří od *sdrůžení* BEREC obdrželi finanční prostředky Unie.

Pozměňovací návrh 138

Návrh nařízení Čl. 32 – odst. 3

Znění navržené Komisí

3. Úřad OLAF může provádět vyšetřování včetně kontrol a inspekci na místě v souladu s ustanoveními a postupy uvedenými v nařízení (EU, Euratom) č. 883/2013 a nařízení Rady (Euratom, ES) č.

Pozměňovací návrh

2. Evropský účetní dvůr má pravomoc provádět na základě kontroly dokumentů i inspekce na místě audit u všech příjemců grantů, dodavatelů nebo subdodavatelů, kteří od *Úřadu* BEREC obdrželi finanční prostředky Unie.

Pozměňovací návrh

3. Úřad OLAF může provádět vyšetřování včetně kontrol a inspekci na místě v souladu s ustanoveními a postupy uvedenými v nařízení (EU, Euratom) č. 883/2013 a nařízení Rady (Euratom, ES) č.

2185/96⁴⁵ s cílem stanovit, zda v souvislosti s grantem nebo veřejnou zakázkou financovanou **sdrúžením** BEREC nedošlo k podvodu, úplatkářství nebo jinému protiprávnímu jednání poškozujícímu finanční zájmy Unie.

⁴⁵ Nařízení Rady (Euratom, ES) č. 2185/96 ze dne 11. listopadu 1996 o kontrolách a inspekcích na místě prováděných Komisí za účelem ochrany finančních zájmů Evropských společenství proti podvodům a jiným nesrovnalostem (Úř. věst. L 292, 15.11.1996, s. 2).

Pozměňovací návrh 139

Návrh nařízení Čl. 32 – odst. 4

Znění navržené Komisí

4. Aniž jsou dotčeny odstavce 1, 2 a 3, musí dohody o spolupráci s příslušnými orgány třetích zemí a mezinárodními organizacemi, smlouvy, grantové dohody a rozhodnutí o grantu přijatá **sdrúžením** BEREC obsahovat ustanovení, která výslovně zmocňují Evropský účetní dvůr a úřad OLAF k provádění těchto kontrol a vyšetřování v souladu s jejich příslušnými pravomocemi.

Pozměňovací návrh 140

Návrh nařízení Čl. 33 – odst. 1

Znění navržené Komisí

1. Smluvní odpovědnost **sdrúžení** BEREC se řídí právem rozhodným pro danou smlouvu.

2185/96⁴⁵ s cílem stanovit, zda v souvislosti s grantem nebo veřejnou zakázkou financovanou **Úřadem** BEREC nedošlo k podvodu, úplatkářství nebo jinému protiprávnímu jednání poškozujícímu finanční zájmy Unie.

⁴⁵ Nařízení Rady (Euratom, ES) č. 2185/96 ze dne 11. listopadu 1996 o kontrolách a inspekcích na místě prováděných Komisí za účelem ochrany finančních zájmů Evropských společenství proti podvodům a jiným nesrovnalostem (Úř. věst. L 292, 15.11.1996, s. 2).

Pozměňovací návrh

4. Aniž jsou dotčeny odstavce 1, 2 a 3, musí dohody o spolupráci s příslušnými orgány třetích zemí a mezinárodními organizacemi, smlouvy, grantové dohody a rozhodnutí o grantu přijatá **Úřadem** BEREC obsahovat ustanovení, která výslovně zmocňují Evropský účetní dvůr a úřad OLAF k provádění těchto kontrol a vyšetřování v souladu s jejich příslušnými pravomocemi.

Pozměňovací návrh

1. Smluvní odpovědnost **Úřadu** BEREC se řídí právem rozhodným pro danou smlouvu.

Pozměňovací návrh 141

Návrh nařízení Čl. 33 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. Soudní dvůr Evropské unie má pravomoc rozhodovat na základě **jakékoli** rozhodčí doložky obsažené ve smlouvě uzavřené **sdrúžením** BEREC.

Pozměňovací návrh

2. Soudní dvůr Evropské unie má pravomoc rozhodovat na základě rozhodčí doložky obsažené ve smlouvě uzavřené **Úřadem** BEREC.

Pozměňovací návrh 142

Návrh nařízení Čl. 33 – odst. 3

Znění navržené Komisí

3. V případě mimosmluvní odpovědnosti nahradí **sdrúžení** BEREC v souladu s obecnými zásadami, které jsou společné právním řádům členských států, škodu způsobenou jeho útvary nebo jeho zaměstnanci při výkonu jejich funkcí.

Pozměňovací návrh

3. V případě mimosmluvní odpovědnosti nahradí **Úřad** BEREC v souladu s obecnými zásadami, které jsou společné právním řádům členských států, škodu způsobenou jeho útvary nebo jeho zaměstnanci při výkonu jejich funkcí.

Pozměňovací návrh 143

Návrh nařízení Čl. 33 – odst. 5

Znění navržené Komisí

5. Osobní odpovědnost zaměstnanců vůči **sdrúžení** BEREC je upravena služebním řádem nebo pracovním řádem vztahujícím se na tyto zaměstnance.

Pozměňovací návrh

5. Osobní odpovědnost zaměstnanců vůči **Úřadu** BEREC je upravena služebním řádem nebo pracovním řádem vztahujícím se na tyto zaměstnance.

Pozměňovací návrh 144

Návrh nařízení Čl. 34 – odst. 1

Znění navržené Komisí

Činnost **sdrúžení** BEREC podléhá šetřením

Pozměňovací návrh

Činnost **Úřadu** BEREC podléhá šetřením

evropského veřejného ochránce práv podle článku 228 Smlouvy.

evropského veřejného ochránce práv podle článku 228 Smlouvy.

Pozměňovací návrh 145

Návrh nařízení

Čl. 35 – odst. 1

Znění navržené Komisí

1. Na **sdržení** BEREC se vztahují ustanovení nařízení č. 1/58⁴⁶.

⁴⁶ Nařízení Rady č. 1 o užívání jazyků v Evropském hospodářském společenství (Úř. věst. L 17, 6.10.1958, s. 385).

Pozměňovací návrh

1. Na **Úřad** BEREC se vztahují ustanovení nařízení č. 1/58⁴⁶.

⁴⁶ Nařízení Rady č. 1 o užívání jazyků v Evropském hospodářském společenství (Úř. věst. L 17, 6.10.1958, s. 385).

Pozměňovací návrh 146

Návrh nařízení

Čl. 35 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. Překladatelské služby potřebné pro fungování **sdržení** BEREC zajišťuje Překladatelské středisko pro instituce Evropské unie.

Pozměňovací návrh

2. Překladatelské služby potřebné pro fungování **Úřadu** BEREC zajišťuje Překladatelské středisko pro instituce Evropské unie.

Pozměňovací návrh 147

Návrh nařízení

Článek 36

Znění navržené Komisí

Článek 36

Výbor

1. **Komisi je nápomocen výbor („Komunikační výbor“). Tento výbor je výborem ve smyslu nařízení (EU) č. 182/2011.**

2. **Odkazuje-li se na tento odstavec, použije se článek 4 nařízení (EU) č.**

Pozměňovací návrh

vypouští se

182/2011.

3. ***Pokud musí být stanovisko výboru získáno písemným postupem, bude tento postup ukončen bez výsledku, pokud tak ve lhůtě pro vydání stanoviska rozhodne předseda výboru.***

Pozměňovací návrh 148

Návrh nařízení Čl. 37 – odst. 1

Znění navržené Komisí

1. Nezbytná ujednání související s umístěním **sdrůžení** BEREC v hostitelském členském státě a s prostory, které tento členský stát dává k dispozici, a zvláštní pravidla, která se v hostitelském členském státě vztahují na **výkonného** ředitele, členy správní rady, zaměstnance **sdrůžení** BEREC a jejich rodinné příslušníky, se stanoví v dohodě o sídle uzavřené mezi **sdrůžením** BEREC a členským státem, kde se sídlo nachází, poté, co k tomu správní rada udělí souhlas, nejpozději však do dvou let po vstupu tohoto nařízení v platnost.

Pozměňovací návrh 149

Návrh nařízení Čl. 37 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. Hostitelský členský stát poskytne pro zajištění řádného fungování **sdrůžení** BEREC potřebné podmínky včetně vícejazyčné, evropsky zaměřené školní výuky a vhodných dopravních spojení.

Pozměňovací návrh

1. Nezbytná ujednání související s umístěním **Úřadu** BEREC v hostitelském členském státě a s prostory, které tento členský stát dává k dispozici, a zvláštní pravidla, která se v hostitelském členském státě vztahují na ředitele, členy správní rady, zaměstnance **Úřadu** BEREC a jejich rodinné příslušníky, se stanoví v dohodě o sídle uzavřené mezi **Úřadem** BEREC a členským státem, kde se sídlo nachází, poté, co k tomu správní rada udělí souhlas, nejpozději však do dvou let po vstupu tohoto nařízení v platnost.

Pozměňovací návrh

2. Hostitelský členský stát poskytne pro zajištění řádného fungování **Úřadu** BEREC potřebné podmínky včetně vícejazyčné, evropsky zaměřené školní výuky a vhodných dopravních spojení.

Pozměňovací návrh 150

Návrh nařízení Čl. 38 – odst. 1

Znění navržené Komisí

1. Nejpozději do pěti let ode dne vstupu tohoto nařízení v platnost a každých pět let poté provede Komise hodnocení v souladu s pokyny Komise, aby posoudila výsledky sdružení BEREC ve vztahu k **jeho** cílům, mandátu, úkolům a sídlu. Hodnocení se zabývá zejména případnou potřebou změnit mandát sdružení BEREC a finančními důsledky takových změn.

Pozměňovací návrh 151

Návrh nařízení Čl. 38 – odst. 2

Znění navržené Komisí

2. Pokud Komise dospěje k názoru, že zachování sdružení BEREC již není s ohledem na cíle, mandát a úkoly, které **mu** byly svěřeny, odůvodněné, může navrhnout, aby bylo toto nařízení odpovídajícím způsobem změněno nebo zrušeno.

Pozměňovací návrh 152

Návrh nařízení Čl. 39 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí

Aniž je dotčen odstavec 2, je nástupcem Úřadu, který byl zřízen nařízením (ES) č. 1211/2009 („Úřad BEREC“), **sdružení** BEREC, pokud jde o veškeré vlastnictví, dohody, právní závazky, pracovní smlouvy, finanční závazky a odpovědnost.

Pozměňovací návrh

1. Nejpozději do pěti let ode dne vstupu tohoto nařízení v platnost a každých pět let poté provede Komise hodnocení v souladu s pokyny Komise, aby posoudila výsledky sdružení BEREC **a Úřadu BEREC** ve vztahu k **jejich** cílům, mandátu, úkolům a sídlu. Hodnocení se zabývá zejména případnou potřebou změnit mandát sdružení **BEREC a Úřadu** BEREC a finančními důsledky takových změn.

Pozměňovací návrh

2. Pokud Komise dospěje k názoru, že zachování sdružení BEREC **a Úřadu BEREC** již není s ohledem na cíle, mandát a úkoly, které **jim** byly svěřeny, odůvodněné, může navrhnout, aby bylo toto nařízení odpovídajícím způsobem změněno nebo zrušeno.

Pozměňovací návrh

Aniž je dotčen odstavec 2, je nástupcem Úřadu, který byl zřízen nařízením (ES) č. 1211/2009 („Úřad BEREC“), **Úřad** BEREC, pokud jde o veškeré vlastnictví, dohody, právní závazky, pracovní smlouvy, finanční závazky a odpovědnost.

Pozměňovací návrh 153

Návrh nařízení

Čl. 39 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí

Tímto nařízením nejsou zejména dotčena práva a povinnosti zaměstnanců Úřadu zřízeného podle nařízení (ES) č. 1211/2009. Jejich smlouvy mohou být podle tohoto nařízení prodlouženy v souladu se služebním řádem a pracovním řádem ostatních zaměstnanců a v souladu s rozpočtovými omezeními **sdrúžení** BEREC.

Pozměňovací návrh

Tímto nařízením nejsou zejména dotčena práva a povinnosti zaměstnanců Úřadu zřízeného podle nařízení (ES) č. 1211/2009. Jejich smlouvy mohou být podle tohoto nařízení prodlouženy v souladu se služebním řádem a pracovním řádem ostatních zaměstnanců a v souladu s rozpočtovými omezeními **Úřadu** BEREC.

Pozměňovací návrh 154

Návrh nařízení

Čl. 39 – odst. 2 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí

S účinkem od [data vstupu tohoto nařízení v platnost] a do doby, než se **výkonný** ředitel ujme svých povinností poté, co byl jmenován správní radou v souladu s článkem 22, jedná správní ředitel jmenovaný na základě nařízení (ES) č. 1211/2009 po zbývající část svého funkčního období jako prozatímní **výkonný** ředitel, který zastává funkce stanovené v tomto nařízení. Ostatní podmínky smlouvy se správním ředitelem se nemění.

Pozměňovací návrh

S účinkem od [data vstupu tohoto nařízení v platnost] a do doby, než se ředitel ujme svých povinností poté, co byl jmenován správní radou v souladu s článkem 22, jedná správní ředitel jmenovaný na základě nařízení (ES) č. 1211/2009 po zbývající část svého funkčního období jako prozatímní ředitel, který zastává funkce stanovené v tomto nařízení. Ostatní podmínky smlouvy se správním ředitelem se nemění.

Pozměňovací návrh 155

Návrh nařízení

Čl. 39 – odst. 2 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí

Jako prozatímní **výkonný** ředitel vykonává pravomoci orgánu oprávněného ke jmenování. Na základě souhlasu správní rady může schvalovat veškeré platby

Pozměňovací návrh

Jako prozatímní ředitel vykonává pravomoci orgánu oprávněného ke jmenování. Na základě souhlasu správní rady může schvalovat veškeré platby

pokryté prostředky v rámci rozpočtu **sdružení** BEREC a uzavírat smlouvy, včetně smluv se zaměstnanci po přijetí plánu pracovních míst sdružení BEREC.

pokryté prostředky v rámci rozpočtu **Úřadu** BEREC a uzavírat smlouvy, včetně smluv se zaměstnanci po přijetí plánu pracovních míst sdružení BEREC.

Pozměňovací návrh 156

Návrh nařízení

Čl. 39 – odst. 3 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí

Pracovní smlouva správního ředitele jmenovaného na základě nařízení (ES) č. 1211/2009 skončí na konci jeho funkčního období nebo ke dni, k němuž se ujme své funkce **výkonný** ředitel poté, co byl jmenován správní radou v souladu s článkem 22, **podle toho, co nastane dříve**.

Pozměňovací návrh

Pracovní smlouva správního ředitele jmenovaného na základě nařízení (ES) č. 1211/2009 skončí na konci jeho funkčního období nebo ke dni, k němuž se ujme své funkce ředitel poté, co byl jmenován správní radou v souladu s článkem 22.

Pozměňovací návrh 157

Návrh nařízení

Čl. 39 – odst. 3 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí

Správní ředitel jmenovaný na základě nařízení (ES) č. 1211/2009, jehož funkční období bylo prodlouženo, se neúčastní výběrového řízení na výkonného ředitele podle článku 22.

Pozměňovací návrh

vypouští se

Pozměňovací návrh 158

Návrh nařízení

Čl. 40 – odst. 2

Znění navržené Komisí

Odkazy na nařízení (ES) č. 1211/2009 **a na Úřad BEREC** se považují za odkazy na toto nařízení **a na sdružení BEREC**.

Pozměňovací návrh

Odkazy na nařízení (ES) č. 1211/2009 se považují za odkazy na toto nařízení.

POSTUP VE VÝBORU POŽÁDANÉM O STANOVISKO

Název	Sdružení evropských regulačních orgánů v oblasti elektronických komunikací
Referenční údaje	COM(2016)0591 – C8-0382/2016 – 2016/0286(COD)
Věcně příslušný výbor Datum oznámení na zasedání	ITRE 24.10.2016
Výbor, který vypracoval stanovisko Datum oznámení na zasedání	IMCO 24.10.2016
Zpravodaj(ka) Datum jmenování	Ivan Štefanec 11.10.2016
Projednání ve výboru	13.3.2017
Datum přijetí	11.5.2017
Výsledek konečného hlasování	+: 21 –: 13 0: 3
Členové přítomní při konečném hlasování	Dita Charanzová, Carlos Coelho, Anna Maria Corazza Bildt, Daniel Dalton, Nicola Danti, Dennis de Jong, Pascal Durand, Ildikó Gáll-Pelcz, Evelyne Gebhardt, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Sergio Gutiérrez Prieto, Robert Jarosław Iwaszkiewicz, Antonio López-Istúriz White, Eva Maydell, Jiří Pospíšil, Virginie Rozière, Christel Schaldemose, Andreas Schwab, Olga Sehnalová, Jasenko Selimovic, Ivan Štefanec, Catherine Stihler, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Mylène Troszczynski, Anneleen Van Bossuyt, Marco Zullo
Náhradníci přítomní při konečném hlasování	Lucy Anderson, Pascal Arimont, Birgit Collin-Langen, Edward Czesak, Kaja Kallas, Othmar Karas, Arndt Kohn, Julia Reda, Marc Tarabella, Ulrike Trebesius
Náhradníci (čl. 200 odst. 2) přítomní při konečném hlasování	Anne-Marie Mineur

JMENOVITÉ KONEČNÉ HLASOVÁNÍ VE VÝBORU POŽÁDANÉM O STANOVISKO

21	+
ECR	Edward Czesak, Daniel Dalton, Ulrike Trebesius, Anneleen Van Bossuyt
EFDD	Robert Jarosław Iwaszkiewicz, Marco Zullo
ENF	Mylène Troszczynski
GUE/NGL	Anne-Marie Mineur, Dennis de Jong

13	-
ALDE	Kaja Kallas, Jasenko Selimovic
S&D	Lucy Anderson, Nicola Danti, Evelyne Gebhardt, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Sergio Gutiérrez Prieto, Arndt Kohn, Virginie Rozière, Christel Schaldemose, Olga Sehnalová, Catherine Stihler, Marc Tarabella

3	0
ALDE	Dita Charanzová
VERT/ALE	Pascal Durand, Julia Reda

Význam zkratek:

+ : pro

- : proti

0 : zdrželi se